

BRANTFORD
BRIDGESBURG
CALEDONIA
CHIPPAWA
CROWLAND
FORD CITY
FORT ERIE
FORT WILLIAM
GALT
GUELPH
HAMILTON
KITCHENER
MONTREAL
NEW WATERFORD
NIAGARA FALLS
OSHAWA
OTTAWA
PORT COLBORNE
PORT ROBINSON
ST. CATHARINES
SPRING HILLS
SYDNEY
TORONTO
WELLAND
WINDSOR

Kelet-

és

Nyugat-

Kanadai Magyar Újság

EGYESITVE A KANADAI MAGYAR HIRLAPPAL

VOL. VII EVFOLYAM

WINNIPEG, MANITOBA, 1930. MÁJUS 8 CSÜTÖRTÖK

NO. 19. SZAM

ALDINA
BEKEVAR
CALGARY
EDMONTON
ESTEVAN
HALMOK
KAPOSVAR
LETHBRIDGE
NORBURY
OTTAWA
PLUNKETT
RAYMOND
REGINA
SASKATOON
SAXONHILL
SOKHALOM
SZT. LASZLO
SZEKELYFOLD
SUDBURY
SUMAS
TABER
VANCOUVER
WAKAW
WEYBURN
WHITEWOOD

SZEMÉLYI HIR

Schebeck J. István konzul úr vizs-
szárkezt Magyarországból és újabb
elfoglalta hivatalát. Dr. Szent-Iványi
Domokos alkonul ur, aki Schebeck
konzult távolléte alatt helyettesítette
már vissza is tért állomáshelyére Cl-
velandba.

HUNGARIANS AND THE LEAGUE

BY HARRY C. ELLIOTT
of the UNIVERSITY OF TORONTO
SPEAKING IN THE ROLE OF HUN-
GARIAN DELEGATE IN DEFENCE
OF THE REPORT RECOMMENDA-
TIONS OF THE COMMITTEE FOR
BOUNDARIES AND MINORITIES
(CONTINUED)

Our boundaries, laugh at geogra-
phy, at ethnology, at economics, at
the right of self-determination. The
right of a nation as numerically im-
potent as we to defend ourselves
against five times our numbers has
been denied us. The most funda-
mental right of any nation, the right
of self-government, the right of choo-
sing our own ruler, has been arbitra-
rily forbidden us. Yes, and in this
world henceforth devoted to peace
and justice, the attempt of our so
downtrodden country to revoke one
of these stinging insults would set
armies into motion against us.

Do we deserve no better treat-
ment than that? We that stand steady
fastly between Europe and the Turk
for so many centuries, whose ruler
was the Banner-bearer of
Christianity, who in spite of all
gave to Europe noble legends and
glorious music, even though your
hands were set against us in fury
would you not relent yet a little? We
who, though your recent foes, have
had no stigma of unportmanlike
fighting laid to us, who time and
again counselled for generosity, who,
after all, fought in no unjust cause
than did England and France and Italy
in the Crimea, why must you
render the most unjust to us? Be-
cause we are weak? Or because our
enemies remember the victorious
emergence of the Magyar from greater
perils than the present, — and
tremble?

But now, while we still place re-
liance in the League, now is the time
to vindicate your justice. Now you
must show that you deal with the
weak as with the strong, that he
whose great sin is to have been de-
feated receives the same hearing as
he whose chief virtue is to have been
victorious; and you must do it now,
before it is too late, before oppression
and supplanting have placed our
minorities beyond the aid of your
most generous actions. For to many
of our countrymen it does indeed seem
that the law of the robber baron still
holds sway in Europe, that the in-
humanity of the Black Hole of Cal-
cutta can be wreaked on a whole
nation, masked only by a plausible
legality that merely robs the un-
fortunate of their last court of appeal,
Almighty God.

Members of the League, we come
to you now, not in the night of a
great and dangerous nation, able to
demand her dues from any power on
earth. We come to you not with a
million rifles at our backs, and our
fleet and fighting-planes tuned for
action. We come to you in a far more
terrible guise than could be given us
by all the navies of the world. For
over us stretches the awful wing of
that eternal, universal Justice you
yourself have invoked, in our cry
the voice of all generations un-
born, yours and ours, and in your
answer lies your own destiny — for
power and good, or for hesitation and
impotence — the destiny of Europe
and the world.

MUTASSA MEG ÁLLANDOAN
ANGOL CIKKEINKET
ISMERŐSEINEK

Ausztria visszaadja Burgenlandot?

A "Sopronvármegye és Moson-
vármegye" című lap egyik leg-
utóbbi számában szenzációs cik-
ket közöl. A lap hitelt érdemlő
forrásra hivatkozva azt írja,
hogy az olasz-osztrák barátság-
gi szerződés létrejötté alkalmá-
ból Mussolini felvetette Nyugat-
Magyarország Ausztriához csá-
völt részének a kérdését is s erre
nézve titkos megállapodás jött
létre. Miután Olaszországnak

érdeke, hogy Ausztria és Ma-
gyarország között minden ellen-
tét kiegyenlítődjék és szoros e-
gyüttműködés jöjjön létre, kife-
jezte hajlandóságát arra, hogy
Dél-Tirol németlakta területét
visszaadja Ausztriának, ha
Ausztria viszont Magyarorszá-
gnak visszaadja a Burgenland né-
ven ismertté vált nyugatmagyar
országi területeket.

TÜZ FLIN FLONON

Körülbelül 80 dollár kárt oko-
zott a Flin Flon magyaroknak
a tűz, amidőn szomszédaik vi-
gyázatlanságából kifolyólag ki-
gyulladt a házuk. Mivel a mun-
ka még nem kezdődött meg, a
magyarok kis fa házakat építet-
tek és saját maguk főznek, hogy
több pénzt takarítsanak meg és
egy várakoznak a munkára
most már elég türelmetlenül, mi-
vel nem a legjobb a hangulat.
A minap két cseh reggeli fő-
zéshez fogott s ügyetlenségük
folytán a ház kigyulladt s mi-

után lustaságból teljesen víz-
nélkül voltak, a ház porrá égett.
A három kitűnően felépített
"log" azaz fatörzs-házból csak
kettő maradt épen. Bár a két
ház idáig is tömve volt magya-
rokkal azért az égő házból mi-
enkültek testvériesen fogadtuk
habár egy kicsit többen vagyunk
egy mint kellene, de már a ke-
gyetlen tőlől valahogyan ki-
bujtunk és majd talán csak szét-
szóródnunk valahogyan, habár
kilátás alig van munkára.

Tomori József.

HOGYAN TÖLTÜNK KI A POLGÁROSODÁSI KÉRELMET?

CSAK AZOKAT AVATJÁK POLGÁROKKA, AKIK ESZKÖT TESZ-
NEK A KANADAI ALKOTMÁNYRA — A MOUNTED POLICE
VIZSGALJA FELÜL A KÉRVÉNYEKET — A KANADAI MA-
GYAR ÚJSÁG SZÍVESEN ÉS TELJESEN DIJTALANUL ÁLL
HONFITÁRSAINK SEGÍTÉSÉRE

Tekintettel arra, hogy lapunk
nek több előfizetője irt be szer-
kesztőségünkhez a polgárosodás
részleteire vonatkozólag, az al-
lábbiakban ismertetjük a kana-
dai állampolgárság elnyerésekor
követendő eljárást: A kérvénye-
zőnek a legközelebbi, jobban-
mondva az illetékes törvényszék
től (Court) kell a kitöltendő
nyomtatványokat beszereznie.
A legokosabb személyesen el-
menni a törvényszékre, miután
a kérvénnyel járó költségek
fedezése címén ugyanis \$5,00 az-
az öt dollárt kell lefizetni a tör-
vényszéken és emellett az angol
szövegű kérvényt olvasható an-
golsággal kell kitölteni.

Előfizetőinknek azonban la-
punk szerkesztősége megteszi
azt a szíveséget, hogy beszerzi
a törvényszéktől a szükséges í-
ratokat és azt kitöltve vissza-
származtatja a kérvényezőnek,
hogy a megjelölt három helyen
aláírva a legközelebbi "Country
Court" címére kiállított öt dol-
láros Money Orderrel egyetem-
ben közvetlenül az illető
törvényszék címére juttassa el.
A kérvény kitöltéséhez azonban
a következő adatokra van szük-
ségünk: a kérvényező vezeték-
és keresztnéve, foglalkozása,
pontos címe, születésének ideje
(nap, hó és év), születés helye
(város, község, utolsó posta-
megye, ország) — továbbá a
kérvényező állampolgársága,
szüleinek állampolgársága, Kana-
dában érkezésének ideje és he-
lye, a tengeri gőzös neve, illető-
leg, ha az Egyesült Államokból
jött volna át, a vasúttársaság s
a határállomás megjelölése.

A kérvényben mindezen kívül
meg kell jelölni, hogy az állam-
polgárságot kérvényező az el-
múlt öt év alatt hol tartózkodott
huzamosabb ideig Kanadában.
Itt jegyezzük meg, hogy csak a-

zok kaphatnak polgárlevelet, a-
kik legalább öt éve Kanadában
vannak és a legutolsó 12 hónap
folyamán nem hagyták el a bi-
rodalom területét. Meg kell e-
zenkívül írnia a kérvényezőnek,
hogy nős, vagy nőtlen vagy pe-
dig özvegy-e, mi a feleségének
családi neve, gyermekek neve,
születési éve és helye, nemkülön-
ben jelenlegi tartózkodási he-
lye szintén feltüntetendő.
Meg kell még adni mindeze-
ken kívül a következő személy-
leírás: magasság (láb, inch),
arcszín, szemek színe, haj színe
és látható megkülönböztető je-
lek.

Ha a kérvényező az irlapokat
pontosan kitöltve és a "Signa-
ture of Applicant" szavakkal
megjelölt helyen aláírva \$5,00
mellékelve beküldi egyenesen a
legközelebbi törvényszékre, úgy
három hónap leforgása alatt be-
idezik a Mounted Police legkö-
zelebbi állomásra és ott újra alá-
íratnak vele egy hasonlóképen
kitöltött ívet, miután időköz-
ben a csendőrség nyomozást foly-
tatott, hogy a kérvényező által
adott adatok megfelelnek-e a
valóságnak és hogy a kérvénye-
ző nem követett-e el kihágást a
kanadai törvények ellen. Mikor
ez is megtörtént, az állampol-
gár-jelölést egy bizonyos idő el-
teltevel beidezik a törvényszéki
bíró elé, akinek jelenlétében
meg kell esküdni, hogy a kana-
dai alkotmányt és az ország
érdekeit tiszteletben fogja tar-
tani. Ezután már csak ki kell
várni, míg Ottawából megérke-
zik a nagy pecsétes hivatalos ku-
tyabőr, melyen kicirkalmazott
betűkkel olvasható a mi magya-
runk neve, aki ezentul már nem
zöldfüllű, rögzőslábu "idegen"
többé, hanem éppen olyan pol-
gári jogokkal felruházott polgá-
ra Kanadának, mint bárki más.

Támogassuk erkölcsileg a footballistáinkat

A winniepei magyar footballisták
nagy lelkesedéssel néznek az idei e-
lső bajnoki mérkőzéseik elé. A Foot-
ball Szövetség beosztása szerint a ju-
nior liga számottevő erős csapattal
a Robertson Memorial Club játékosai-
val kerülnek össze. A magyar csapat
eddiggi működése, flaink ambíciója
szép reménnyel kecsegtet, noha a csü-
törtöki mérkőzés kemény és izgalmas
küzdelemnek ígérkezik. Magyar S.C.
a legerősebb összeállításban megy az
angolok ellen s éppen ezért felhívjuk
a winniepei magyarokat, ha szép mér-
kőzést akarnak látni okvetlenül je-
lenjenek meg. A magyar játékosok-
nak igen nagy előny ha szép számú
magyar közönség biztatja őket. Nem
egyszer történt már, hogy a kifáradt
magyar fiúk a kétesnek látszó győze-
lmet, a magyar közönség lelkes bizta-
tására szinte új erőre kapva, maguk-
hoz ragadták.

A mérkőzés csütörtök este pont
7 órakor kezdődik a Parr Street
és Machray Ave. sarkán lévő sport
telepen. Belépődíj nincs. Legközelebb
elérhető a 90-es Selkirk villomossal,
Jezzállás McGregor és Machray sar-
kán és onnan két block nyugatra.

Múlt pénteken játszott a M.S.C.
a C.P.R. erős csapattal barátságos
mérkőzést, mely erős küzdelem után
1:1 arányban végződött.

Győztek a torontói magyar fiúk

A torontói Hungaria Sport
Club első barátságos mérkőzé-
sét 3:1 arányban nyerte meg a
Héber Football Clubbal szem-
ben.

A mérkőzést a magyarok szél-
ellen kezdték s ennek ellenére
szép támadásokat vezettek le,
melyek rendszerint Sáros lövé-
sével végződtek. A vezetést a
20-lk peroban a Héber F.C. ér-
el, félidő 1:0. Kezdet után azon-
ban Schmith, Kovács II-t szök-
tetli, kinek beadásából Sáros e-
gyenlített: 1:1. A magyarok erő-
sen támadnak, Trenka II passz-
ját Schmith fogja, Sáros az
előtérbe lép, aki megszerzi a ve-
zető gólt 2:1. A gól után Welsz
balszélső próbálkozik a belső
csatárokkal gól helyzetet terem-
teni, de beadásul nem érvénye-
sülhettek.

A második félidő meglepően
lassu iramban kezdődik, mind-
két csapaton észrevehető, hogy
első mérkőzésüket vívják. Fogarassy
hosszasan szökelti
Welszt, kinek beadását Schmith
kapufának lövi, a labda a befű-
tő Kovács II elé esik, aki szép
góllal megazerzi a mérkőzés u-
tolso góját, eredmény 3:1.

A hátralevő idő változatos me-
zőnyjátékkal mulik el. Pearl,
Trenka hátvédek kevés munká-
jukat jól végezték. Fedezet-sor-
ban Sáros központi játékosa méltó
tagjával közölni szíveskedjék.

Ezton is felkérjük a sportol-
ni vágyó ifjuságot, hogy ebből
szándékukat a Sport Club veze-
tőségével, avagy a Club bármely
tagjával közölni szíveskedjék.
"Ép testben, ép lélek".

Kovács Gyula.

ÉHINSÉG THE PASSON

Az éhségtől és hidegtől elcsigázott munkanélküliek tömege 5000 The Pas-
son. Több mint 700 ember nem tudja mihez kezden a most csak azon igye-
kezésnek, mikép tudjanak a vonatokra felkapaszkodva délfelé menekülni.
Szombat éjjel már egy csomó kihágás és fosztogatás is történt s az egyik
fűszerüzletben találhat minden kenyeret, hús és sajtfélt széthordtak. A
város minden házában járnak folyton kétségbeesett kéregetők.

Halálcsendesekben forognak ezek a szerencsétlenek miként P.
Molnár István egy május 4.-éről keletkezett levelében közli: áprille 28.-án in-
dult Winnipegről és borzalmas helyzetet talált The Passon. Akik odukban,
pincékben nem tudnak meghuzódni az erdőben élnék nomád életet, szerencs-
ésék, hogy lehet halat fogni, melyet épen csakhogy megfőzhetnek, mert még
sóra sincsen pénzük a kenyér nélkül esznek. The Pas-on csak kevés magyar
van a levél írója szerint, de Flin Flonon nagyon sokan szenvednek és ezért
óva int mindenkit attól, hogy ebbe az irányba vegye útját, mert munkára
később sincs itt kilátás.

SÁSKA HARC EGYIPTOMBAN

AZ EGYIPTOMI KORMÁNY SZOROZAS UTJÁN HARCBA SZOLITOTT
MINDEN FÉRFIT A SÁSKÁK ELLEN — MEG A VONATOKAT IS FEL-
TARTJÁK A SÁSKARAJOK — 75 EZER EMBER HARCOL EJJEL-NAPPAL
TRANSZJORDANIÁBAN

A transzjordániai sáskavész most már Egyiptomot fenyegeti. Paleszt-
nából és Transzjordániából most már a Nilus völgye és a Suez-csatorna
felé nyomul előre a sáskahad. A sáskarajok oly sürűek, hogy még a vo-
natokat is feltartják. A fenyegető veszedelemre való tekintettel, amely
könnyen nemzeti csapássá válhat Egyiptomban, a kairói kormány kivételes
rendszabályokhoz folyamodott. A hivatalos lap keddi száma királyi dekrétu-
mokat közöl, mely elrendeli a kényszer munka kötelezettségét. Mindenütt
orozás lesz és a munkaképes férfiakat kirendelik a sáskavész leküzdésére.
A kormány ötvenezer font hitelt szavazott meg a sáskaháború céljaira. A
sarcot lángszórákkal fogják megvívni. Transzjordániában Abdullah emír
széles parancsnokságával hetvenezer ember harcol éjjel-nappal a
sáskajárás ellen. Eddig nem kevesebb, mint tizenhatezer tonna sáskát és
nintegy kétszáz tonna sáskafészt pusztítottak el.

LEGUJABB HIREK

V. GYÖRGY ANGOL KIRALY URALKODÁSÁNAK 20. ik évforduló-
ja volt május 6.án, melyet különösebb ünnepélyek nélkül ültek ugyan meg,
de az emberként és államfőként egyaránt kiváló és népszerű uralkodó e-
gészségének teljes helyreállításáért mindenütt voltak könyörgő istentisz-
teletek; Londonban 21 ágyú lövés üdvözölte a királyt s ugyanennyi üdv-
özéssel adták tudul a nevezetes napot a népeknek, a világ minden részében
tartózkodó angol hadihajók.

MAGDALI GERGELY Reginán lakó honfitársunk feleségének várat-
lan halálhírére vettük közvetlen lapzárta előtt; legközelebbi számunkban
vizsátunk erre a szerencsétlen esetre.

KANADA BUZAFELESLEGÉT JULIUS FOLYAMAN reméli eladhat-
ni a Pool, — ezt jelentette ki Washingtonban (U.S.A.) folytatott tárgya-
lással után Kanada birodalmi földművelésügyi minisztere Motherwell s akor
az az új termék a kiürült elevatorok várják.

TÖMEGHALAL EGY SPANYOL BANYÁBAN. Castro-Urdialesben az
ottani szénbányában az egyik tárna beomlott és negyven munkást elteme-
tett. A mentési munkálatokat nyomban megkezdtek. Egy bányásznak siker-
ült kimenekülnie, de súlyos sérüléseket szenvedett. Attól tartanak,
hogy a többi bányász mind életét veszítette.

ÓRIÁSI TÖZVÉSZ ÜTÖTT KI NASHANA, N.H. városban, amely a
dühöngő orkánban szörnyű veszedelemmé fajult. 125 ház pusztult el az
összes melléképületekkel együtt. Az összes szomszédos városok tűzoltóinak
együtt erőjével is alig sikerült gátat vetni a tűzvésznek, mely több gyár-
telepet s egy templomot is martalékkául ejtett és 800 embert tett hajléktal-
lanná. Biztosítás útján a kárnak csak egy része térül meg.

MUKÖDNEK A BANDITÁK. Szombaton este 10 órakor felfegyver-
zett banditák a Lyceum mozgószínház pénztárnokát megkötözték és elvit-
ték 971 dollárt. Ugyanaz este három fegyveres ember megtámadott lakása
közéleben egy hazaigyekvő szegény kintit és elszedték összes pénzét \$1.75-t.
Vasárnap este 10 órakor egy mézszárazék rabolták ki s elvitték \$550-et,
itt a járőrök egy tettest elfogtak míg a többiek elmenekültek.

FARMERGYÜLES VERMILIONBAN (Alta.). Az utóbbi években le-
telepített farmereknek igen sok közös érdeklő ügyük vár elintézésre és Ver-
millionban nagy, életrevaló eszmet valósítanak meg júliusban, amikorra gyű-
lésre hívták mindazokat az új telepeket, akik 50 méle-nyi körzetben azon-
vidéken laknak. Már is több száz újtelepes farmer ígérte meg ezen gyű-
lésen való megjelenését s a rendezőség már megnyerte a gyűlés előadásai-
a hivatalos gazdasági szakkönyvet s a telepítő hatóságokat is, hogy a részt-
vevők minél több tanácsot gyűjthessenek.

KANADAI HET ANGLIÁBAN. Az anyaország s a dominiumok gaz-
dasági érdekeit egyaránt nagymértékben szolgálják egyes nagy angol vá-
rosoknak legujabb gyakorlata, hogy kanadai hetet rendeznek, amikor ebben
a nagyrahitott dominiumban termelt és gyártott áruk árusítását igyeke-
nek népszerűsíteni. Legutóbb a 400,000 lakóú Bristol és az egymillió lakó-
ú Glasgow rendeztek nagy sikerű kanadai hetet.

EGY 23 EVES ANGOL LÁNY REPOLÓGÉPEN egyedül indult neki
az Ausztráliába irányuló 22 ezer méle hosszú utnak. Any Johnson egy cel-
nos, aranyzóke hajú lány hétfőn reggel 9 órakor kelt utra, hogy az eddigi
15 napos rekordot leverje. Rádió nincs a gépen s csak táviratilag fog hazá-
jával érintkezni. Az indulás Angolország Croydon városából történt, ahol
a bucsuzására megjelent apját a kis Anny azzal nyugtatta meg, hogy "ag-
godalomra semmi ok sincs". Délután 5 órakor már Bécsben szállott le.

MUNKÁT A MAGYARNAK

Ez a jelszavunk, célunk, programunk. Még a legszélsőséges elemekkel is egyetértünk ebben: munkát, kenyeret a dolgozóknak! Van azonban a szélsőségeknek egy másik jellemvonása, amit komoly megfontolások után sem tudunk megérteni és ez a politikai jellegű tüntetés. Mondanunk sem kell, hogy itt május elsejére célunk, amely az idén még akkora "tömegeket" sem tudott kicsalni, mint tavaly ilyenkor, annak ellenére, hogy Moszkvából talán sokkal nagyobb és harciasabb hévvel kürtözték világá: "Le a burzsoáziával, világ proletárjai egyesüljétek és fogjatok össze Szovjetország érdekében" stb.

Ez mind szépen és esetleg jól is — hangzik, bárha mi azt sohasem fogjuk tudni megérteni, hogy miért kell a világ munkásainak éppen annak a Szovjetországnak a kedvében járni, amely a szakértők becslése szerint legalább tízszerannyi munkásnak tekerte ki a nyakát az utóbbi tízezeréves esztendő alatt, mint a történelem folyamán felmerült belső forrongások együttvéve a világ minden más országában. Nem tudjuk megérteni továbbá, hogy ha már nem elég jó valakinek hazául a saját szülőföldje és jelenleg Kanada vendéglátását élvezzi (avagy szenved) — micsoda rokoni kötelék fűzi ahhoz a haláltáncotjáró földarabhoz, ahol azelőtt a cárok, jelenleg pedig a cároknál is rosszabb pajesztes gallicianerek vetik vissza egy-egy esztendő alatt évszázadokkal a szociális fejlődést.

Pedig erre van szüksége a huszadik században élő, a mai világba belleszkedő és érvényesíteni akaró modern világnézeti munkásságnak: szociális társadalmi fejlődés kell és nem csinnadattázó handabandázás. Főleg nem lehet tartós alapja és biztos jövője a vörös fellángolásnak akkor, amikor az oroszországi tapasztalat alapján csupán vadállati gyűlölködésen, véres elnyomásán és az egyéni szabadság teljes eltiprásán, sőt ami még több: a magántulajdon és a tiszta családi élet — az emberi társadalom és kultúra e két legszilárdabb pillérének — rombadöntésén akarja felépíteni másvilágra érdemesített és földi lényekkel soha meg nem valószínűsíthető terrorbirodalmát.

Nagy megkönnyebbüléssel vettük tudomásul, hogy a százezret számláló kanadai magyarságból allig akadt egynéhány, aki a május elseji tüntetéseken szaporította volna a sötét orosz ártum áldozatainak számát. Ujjongott a lelkünk, amikor azt hallottuk, hogy a kanadai magyar munkásság, ha még oly igazságtalan is a jelenlegi társadalmi rendszer, ha még oly nehéz is a kenyérkereseti lehetőség és ha sok helyütt már-már úgy érzi egy-egy elkeseredett, sorsidőzött honfitársunk, hogy szinte betelt a keserűség pohara — azzal ünnepelte meg a bizsergő tavaszi levegővel átitott május elsejét, hogy dolgozott vagy ha nem akadt számára munka, a szájhősök csaholásának meghallgatása helyett komolyan építette ki összeköttetéseit arra az alkalomra, hogy amint megindul Kanadaszerte a munka: ő legyen a legelső között.

Igenis munkát a magyarnak! Ő legyen az első, mert megérdemli. A magyar dolgozóknak benne van minden porcikájában a becsületesség, ami a hozzáértés mellett a legfőbb kelléke a boldogságnak. Az idei május elseje pedig — amelynél látszatra elkeseredettebb és társadalmi, valamint pénzügyi szempontból súlyosabb talán még nem volt Kanadában — fényes tanubizonyítást adta annak, hogy a kanadai magyar munkásság komolyan veszi a dolgát és nem ül fel az utolsó csibészék vagy önmagukkal meghasolottak szószátyárkodásának — hanem bízik abban, hogy a május elseji esőcseppek után kisüt a nap, megújul a föld színe, hogy természetéből juttasson a legszegényebbeknek is.

Rendeljünk Repülőposta-lapokat

AZ AMERIKAI MAGYAR OCEÁNREPÜLÉS ELŐKÉSZÍTŐ BIZOTTSÁGA A KANADAI MAGYAR UJSÁG HASÁBJAIN HIVJAJA FEL A KANADAI MAGYARSÁG FIGYELMÉT A "JUSTICE FOR HUNGARY" POSTAREPÜLŐGÉP INDULÁSÁRA

A következő kiáltvány közlésére kértek fel bennünket:

„Ma már nincs olyan kanadai magyar, aki ne tudna az Amerikai Magyar Óceánrepülésről s annak a céljairól.

Az amerikai és kanadai, sőt még az őshazai magyar sajtó is felfigyelt az eseményekre. A magyar egyházak és egyletek tagjai vezetőik útján is tudomást szereztek a mozgalomról, amelynek lényege a "JUSTICE FOR HUNGARY" repülőgépet a tengereken át Magyarországra küldeni a nyár folyamán.

Az óceánrepülés pilótája és a mozgalom mögött álló bizottság tudatában volt a kezdettől fogva annak, hogy elsősorban a magyarság áldozatkészségének kell az óceánrepülés sikerét biztosítani.

A bizottság minden eszközt megragadott, cselekvéssel, szóval és kérésekkel, hogy az amerikai magyarság küldjön haza Magyarországra emléklapokat, amelyek ára egy dollár.

Mindenki megveheti a lapokat a központi bizottságnál, vagy azon egyházak, egyletek és lapoknál, amelyek lelkesen állanak ügy mellé. Emellett a központi bizottság mindenkinél kiküldi a lapokat, aki akár elárulására, akár saját magának kéri azokat.

Az amerikai magyar óceánrepülés pilótája, Magyar Sándor a végrehajtott szervezett MOST KÉRI A MAGYARSÁGOT, hogy vegye ki részét az óceánrepülés támogatásából, mert magyar ügy az óceánrepülés és nem jelent sok áldozatot, de annál nagyobb örömet annak, aki a lapokat Magyarországon megkapja, vagy magának emlékül viszik külföldre.

A bizottság emberfeletti munkát végez — díjazás nélkül.

Mint hogy az óceánrepülés előkészítő munkáinak MAJUS VÉGÉIG be kell fejeződniük, kérjük a magyarságot, hogy az EMLÉK-LAPOKAT ADDIG SZEREZZE BE, amíg a bizottság azt kereskedelmi célokra nem lesz kénytelen bélyeggyűjtőknek kiadni.

Mindenki gondoljon az áldozat csekélységére, amikor két magyar pilóta életét áldozza a mozgalom sikeréért.

Kérjen emléklapot a Kanadai Magyar Ujság szerkesztőségétől vagy a központi irodától

AMERIKAI MAGYAR OCEÁNREPÜLÉS 8005 West Jefferson Ave. Detroit, Mich.

MAGYAR SÁNDOR pilóta.
EÖRDÖGH ELEMÉR bizottsági elnök.
PRATTINGER FERENC titkár.

Hogy a kanadai magyarság mily érdeklődéssel kíséri a nyár folyamán induló "Justice for Hungary" repülőgép amerikai próbarepüléseit, azt talán legjobban bizonyítja az, hogy napnap után érkeznek be hozzánk levelezőlap rendelések és nem egy esetben olyan őszinte megnyilatkozással kapcsolatban, hogy szinte elszorul az embernek a szíve, amikor olvassa. Itt közlünk mutatóba két leghírbőlveletet, melyet Alberta kormányától küldött be két igaz székely:

„Ezennél megrendelem a "Justice for Hungary" postarepülőgép részére szóló levelezőlapot. Én is egy oláh megszállott területekről való magyar vagyok, aki az utolsó centemet is feláldoznám Nagymagyarország újrajáépítésére és a magyar pilóta dicsőségére!

KOVÁCS ANTAL.

...Kérem az alábbi címre egy "Justice for Hungary" jel-

zésű levelezőlapot számomra elküldeni. Bár erdélyi származású vagyok és tudom jól, hogy szülőházámba ez a lap élve el nem juthat, én el sem fogom küldeni. De mert magyar ember vagyok és a magyarságom miatt vagyok vándor ebben a nagy világban, soha sem tudnám magamnak megbocsátani ha csak

GÁLFI LASZLÓ.

Lady Willingdon és Miss Kocsis

Röviden már jeleztük legutóbbi számunkban, hogy Willingdon kormányzó neje vancouveri tartózkodása alkalmából csókkal köszöntött egy fiatal magyar lányt, aki a Sumas melletti magyar dohánytermelők nevében gyönyörű székfücsököt nyújtott át Lady Willingdonnak. Tekintettel arra, hogy ez a British Columbiában dolgozó magyarok népszerűségét különösen az angol sajtó cikkezései folytán nagyban emelte, még egyszer kitérünk a tárgyra.

Tesszük ezt már csak azért is, miután a "Vancouver Province" nevű nagy napilap szíveségéből mellékelték közlőjük Kocsis Madeline fényképét, amellyel mindenestre nem egy angol barátot szereshetnek olvasóink, ha ismerőseiknek megmutatják. Érdekes jellemvonása ugyanis a kanadalaknak, hogy bár talán demokratikusabbak sok tekintetben a legszabadbelyűbb amerikaiaknál is — az angol király kanadai képviselője iránt mindig nagy tisztelettel viseltetnek.

Az örvendetes esemény háttérében az áll, hogy Kocsis Imre honfitársunk, a magyar dohánytermelők megszervezőjének neje kanadai francia származású, kinek, mint a legelőkelőbb nőegylet, a "Womens Canadian Club" vancouveri csoportja tagjának, sikerült Lady Willingdon meggyernie, hogy vállalja a Sumas melletti letelepült és már nagy sikerrel működő dohánytermelő magyarok vállalkozásának fővédőnőségét. Miután Lady Willingdon tiszteletére a Womens Canadian Club fogadóestélyt rendezett, a sumasi magyarok is küldtek egy szép csoportot, melyet Kocsis Madeline adott át a kormányzónek — aki a magyar munkások iránti nagyrabecsülése jeléül Vancouver lakosságának félezer főre rugó legbefolyásosabb tagja előtt csókolt meg a magyar kislányt.

Reprinted from the "VANCOUVER DAILY PROVINCE"

Presents Flowers



MISS MADELINE KOCSIS.
A little girl who will long remember the visit of Their Excellencies to Vancouver is Miss Madeline Kocsis, who presented Lady Willingdon with flowers at the reception and tea given by the Women's Canadian Club. The presentation was made on behalf of the children of the Hungarian settlement at Sumas, and as Lady Willingdon received the flowers she kissed the cheek of the youthful donor.

TIZ KUPICA PALINKA

IRTA: PALÁSTHY MARCELL

Ez nem affajta kitalált történet.

Ilyesmit nem is érdemes kiagyalni, annyira egyszerű. De ha a véletlen elénkölki, le kell azt írni, mert nagyon emberi történet és valami tanulságfele is rejlik benne. Az, hogy senki sem tud kibujni a tulajdon bőréből, bárhogy tessékkel is erre.

Ábris apó nyugalomba vonult, kepecember volt. Abból a vásárokat járó különc fajtából, amelyiknek a bekecsében két teljesen ellenkező természeti ember fér meg békeséggel.

A nappali lénye hajnalról alkonyatig, — míg a dolgát végzi — fáradtságát nem ismer — utí fáradalmait, zegernyét, fagyot, országos esőt, hóvihart nem fél. Furfangjai van belelve, beszéde fintákkal tell, a garást a fogárhoz veri, észjárása csavaros. Szóval: minden hájjal megkent, józan ületember.

A másik lénye, amelyik a vásár végén szabadul el, az éjszakai lénye, könnyűkezü, vidám, jó cimbor, cigánybandát egrecifrotató, az ivóban sürgő buk-jelszoknyák és viganók után bomló, primással, korcsmáros-sal, bumsztikvással pertut ivó és a biatott hazárdul verő kartya is, ha alkalma adódik. Olyan könnyen pocscokolja a pénzt, mintha a dáridók és kartyacsaták költsége nem is a mellénye belsősebében rejtőzködő piros kepec-bugyellárisból teinék, hanem valami elpusztít-

hatatlan, gazdagságu hitbizományból.

Nem tudom, tetszik-e ismer-ni őket?

Hatvan fillérrét óraszámra elalkudoznak a vásártéren a riska gazdájával, de este százas-bankót ragasztanak a Rűcskös Pista homlokára amikor üveg-hangon a Bihari kesergőjének panaszait cifrázza és ha — tesz-m fől — Tővisen várakozván óraszámra a vasuti csatlakozás-ra, idegenekkel ül össze ferblíz-ni, egy hidegázsra, mint ostor-hegyesek, állják a legdrágább "veretést," még ha tudván tá-ják is, hogy utazóhamiskartyás kezében van a pakli, mert:

— Mit csináljon az ember a tövisi restben háromórán át? És hátha eltévesztette az a sel-ma a hamis keverést?

Ilyen furcsa emberek Ábris s az ő mesterségbeli atyafisága.

Zsoldosok tivornyáztak és té-kozoltak így a középkorban két esetpaté között, mert a pénz-nek, amiért tegnap vitték vásár-ra a bőrüket, valahogy a nyaká-ra kell hágni. Ki tudja, holnap nem harapnak-e a fűbe? És jobb, ha ők költik el, mintha martalóc fordítja ki a dugott talléroért a halott harcos plun-drájának a zsebett.

A vásáros élete is fáradozás-sal; utazásközben veszedelmek-el van telf és az ő sorsa is for-gandó, mint a hadiszerecsce. A földvári vásárra észkátarú-ni elköltözött régi kepec-ösök példája teszi a vásárosnépet a maga módja szerint élethabzo-lóvá.

A hóviharban holtá gémbere-dettek, az utonállókól az ékhöz szekér sátora alól kirángatva kifosztottak, a rekettyés utszé-len agyonverték és a bujnyik-csárdák istállóinak hidlása alá elásottak oktattják a kupacet ar-ra, hogy a ma vigasságainak éljen.

Ilyen kalandoséletű vásáros-kupec volt hajdanában Ábris apó.

Ismerte az ibolyanézésű, szép séges, szőke tótlányok, a tűz-ről pattant földi "Finom Ró-zsiká, a koromhajú és szerez-est-kapros-képu oláh fáták és a sokácmenyecskék csókjának l-zét; szilvóriumot ivott Loson-con, gabonapálínkat Lőcsén, teásrumot Huszton, vinkót Kees-keményen, szamorodnit Tállyán, fenyővizet Csikországbán s trip-lán küldte vissza a bujdosó tro-janicát Szabadkán annak a bu-nyevác toroknapoleonnak, aki az asztal alá akarta inni a vi-haredzett utasembert.

De aztán eljártak az idők s ő nyugalomba vonult a pátriájá-ban. Megtelepedett az aranyat-lorozó rekkenő nap alatt akác-lombokkal takarózva, porban el-nyúló alföldi félvárosban, ahol harminc éven át mindig csak átutazóban volt.

A város végén, a hosszan ka-nyarodó Kossuth-uca farkában állt az ő zsupfedéses házacska-ja, amelyben mostanában bizony nem nagyon vetette föl a pénz az öreget.

De bolond is lett volna, aki azt remélné, hogy mind az a pénz, amit az ország vásároshe-lyein az ablakon pofozott ki,

messzi földről is hazataláló cir-mos cicák módjára a szélrózsa minden irányából utrakeltés s visszalapokodtak a városégi há-zikó megvetemedett kiskapuján.

Bizony, szó sem volt efféle va-ráslatról, aminők csak a me-sékben fordulnak elő.

Baj azért nem volt az ő öze-gy házában a megélhetést ille-tőleg.

Egyetlen fia, — akit urnak-nevelt — már fiskális volt Pes-ten, az asszonya pedig — ez a csöndesbeszédű asszony, aki 30 éven át azzal töltötte a napjait, hogy vagy hazavárta jóféle kol-bászos korhelylevessel az urat, vagy utaválót sütött neki a holnapi vásárra, megelégette ö-rökös félözvegy sorsát, a házi-munka el nem apadó, apró nyü-gősködéseit és lephent.

Átköltözött az ecetfás, kakuk-füves csöndes kertbe, ahol az é-let pihenő fáradattal fölött ör-ködő halott Jézus karján vidám és a halált fumigálni bátor rigó-fütyül.

Ábris apó aztán azóta abált szalonján, száraz kolbászban, ke-serű turón, zöldbaprikán, hagy-mán és rozskenyéren csak elé-ldegelt valahogyan az elárvult hajlékban, ahova különben is csak hálni járt.

Mit is kerestett volna ébren ott egyedül a város végén?

A vályogvetőcigányok putri-jait és békanyálas vizbe szoty-tyadt gödreit nézte? Vagy a trágyával, szalmával, csalamá-géval rakott szekereket, amik porfelhőt görgötte dőcögnek to-va az országúton? Vagy éppen

a fontosságuk tudatában méla-méltósággal hazafelé baktató te-héncsordát és a csupán életük-kel fizető, igába sose fogott, te-hát életvidáman hancurozva és jókedűen visongva rohanó disz-nokondát?

Ezek külön gyötrelmet okoz-tak Ábris apónak, mert az álla-tok tömege a vásár hangos é-lelet juttatták eszébe, vágó-ó-dást ébresztve benne a cigány-kodó és parolázó, áldomással végződő alkudozások után, a-miknek az ő számára már vég-leg befellegzett.

Nem! Ezt senki sem kívánhat-ta tőle! Még a pesti fiskális ur-sem, aki százhusz koronát kül-dött neki havonta költőpénzül, gondot viselvén az öreg minden gősködéseire is.

Ez a százhusz korona viszony-lagosan gazdaggá tette Ábris a-pót s lehetővé tette, hogy ne-kelljen kalugyer módjára zár-dai magányban élnie.

Szüksége volt a vásár zajára, és nyüzsgésére, amelyben élete, eltelt és börtönt jelentett volna számára, ha érdekes hírekkel bélelt utasokkal nem találkozik és nem politizálhat, kocsmái, a-vagy kisvárosi kávéházi aszta-loknál — ahol olykor tártli is járja, farao és huszonegyes-meg megymás — gondterhelt és ráérő hazafiakkal.

No, még a paparmorgó is ki-dukált neki.

A törkölyös és szilvóriumos üvegekbe befűzött mámor, a-mely nemcsak felmelegíti az u-tasember lelkét, hanem a már-röghöz kötötten feleleveníti ré-törődő polgárnak.

gi virtusok, dáridók és kaland-dok emlékeit.

Ez pedig jól esik az egyhangu hétköznapok szürkeségében.

Kora reggel megmosakodott hát a kerekeskutná, — bajú-szát villásra sodorintotta valódí Rv-yko-féle tiszaujlaki pedróvel, — beszalonnázott; agyará-váta a balkonyöknének támasz-tott, hosszúszerű tajtékplpát és elindult egy kis szórakozásra a Korona-kávéház felé.

Bodor füstöket eregetve, méltósággal és komótosan indult el mindennap, mint ahogy a vicl-nális indul el Sárbogárd felé.

A plactér azonban, ahol a Ko-rona-kávéház paradézik, légy el-len zöld tüllel bevont ablakaival, nem volt éppen a szomszéd-ság-ban a Kossuth-uca farkának.

Jó háromfőtályorás séta volt biz odáig. Sok a régi vásárjár-ástól fáradt kepec számára, a-ki éjszakánként a reumával viv-kámforszagu csatákat.

Szerencsére, a Kossuth-uca nem csupa piros cserépfedeles vagy zsupeszerthéjas pógári haj lékokból sorakozik egybe. Akad a sorban vendéglátó kores-ma, nem is egy.

Az ember aztán be-betér itt is, ott is.

Ha meleg van, egy kis spric-erre, ha hideg, egy porció gu-gyira. Közben a kármentő kö-rül ácsorgó, vagy a kecskelábas asztal körülkönyökölő, ráérő, mindenféle népektől felszedi az ember mindmáda híreket, amiket tudniflik a városának dolgaivat törődő polgárnak.



W. C. CASEY

a Canadian Pacific hajóársaság winniepei főnöke, akit mindhárom prérítartományra kiterjedő hatáskörrel nyugatkanadai főnöké neveztek ki.

AZ OROSZ—RUMAN HÁBORU

Az orosz katonai készülődésével kapcsolatban terjedő híreket most a Maniu kormány azzal szándékozik ellensúlyozni, hogy a kormányhoz közelálló lapok szerint a rémhíreket külföldi műnáciológárosok terjesztik. Ezt a hírt azzal igazolják, hogy a műnáciológárosok ügyökeiket Bukarestbe küldötték löszerepére lélekért. Közben híre terjedt, hogy Tighina közelében a rumán gránicsárok a Dnyeszteren átkelni akaró oroszokra tüzeltek, amire az oroszok kézi-gránátokkal válaszoltak. A harc eredményeképpen egy rumán hadtörzshalt a három megsebesült.

MINDEN MAGYAR ÜZLET-EMBER HIRDESSZEN A KANADAI MAGYAR UJSÁGBAN

KI MIT TUD, KI MIT LAT, KI MIT HALL: KÖZÖLJE A KANADAI MAGYAR UJSÁGGAL

Délelőtt tízenegyre azonban valahogyan mégis csak elérkezett Ábris apó a Koronába, de — mi tagadás benne — már egy kicsit cifrázta a lépést, amikor az ártézi kut medencéje mellett átvágott a plactéren a Korona felé.

Senki sem ütközött meg ezen — És ha iszik az öreg? Jól tessz az öreg? Mi egybe maradt magányos öregségére, mint az a kis ital?

De valami kákabéli bornemissza, akinek biztosan orvosi titulum utótte ki kezéből a kvaterkázó poharat, megírta Pestre a fiskális urnak, hogy baj van az öreg Ábris bácsival.

Botránykó az a város szemében, hogy minden istenadta déltájt pityókosan botorkál be a Koronába.

A fiskális ur fontolóra vette a dolgot. Egyrészt nem volt lelke hozzá, hogy elvegye az öreg urtól az ő egyetlen mulatságát, másrészt nem volt biztos afelől, hogy sikerrel járna a rábeszélés. Viszont az is bántotta, hogy az édesapja, aki életének minden könnyelműsége közben is, mindig böcsősen látta el öt diákkorában és aki jogászokri adóságit minden bölji prédikáció nélkül pajtásos megértéssel fizette ki, — megsértődjék azon, hogy beleszó az ő passzióiba. De főként az bántotta, hogy az apja odahaza világesufjára falurossza korhelyé nővi ki magát.

Hogy lehetne azon segíteni, hogy az öreg ur éhessen a mulatságának és mégsem a Kossuth-ucca két hátsora között k...

Magyar rajztehetségről írnak a torontói lapok

A Torontó Star, Kanada legnagyobb napilapja, mely 207 ezer példányban jelenik meg, egyik legutóbbi számában ránk magyarokra nézve igen érdekes hírt közölt az iskolai vizsgákról írt beszámolójában. Az angol lap tudósítója ugyanis az Ogden iskola rajzkiállításán nagy meglepetéssel hallgatta a tanítóknak azon kijelentését, hogy a legjobb rajzokat Szabó Gusztáv 15 éves magyar fiú készítette, aki még csak nem is beszél jól angolul — és mégis legyőzte nemcsak az Ogden School, hanem a felsőbb iskolák növendékeit is művészeti-vel.

A bíráló bizottság érdekes megállapításaként a magyar fiú mellett általában véve a magyarokkal rokon fajú fiúknak mutatnak legtöbb művészi hajlandóságot. Már ez is bizonyítja, hogy a magyar faj istenadta tehetségeket tud felmutatni és éppen ezért nem szabad elhanyagolnunk velünk született jó tulajdonságainkat. A Kanadai Magyar Ujság mindenkor szívesen szenteli határbájt a magyar tehetségek sikereinek ismételésére s ezután is örömmel tudatjuk majd Kanada magyarságával, ha honfitársainknak a nehézségek ellenére is sikerül eredményeket elérniük.

A McKim's Directory a Kanadai Magyar Ujságról

Nemrég került a könyvpiaçra a kanadai üzleti életnek talán legfontosabb évkönyve, az immár 33-ik esztendeje megjelenő "McKim's Directory" azaz a McKim hirdetési vállalat hatalmas 584 oldalas évkönyvének legújabb kiadása, amely minden számmal megtehető kanadai sajtótermékről pontos és részletes kimutatást közöl. A McKim cég évtizedek óta híres arról, hogy csak megbízható lapkiadó vállalatokkal tart fenn összeköttetést és Kanada nagyobb városai: Montrealban, Torontóban, Halifaxban, Hamiltonban, Winnipegben, Calgaryban, Vancouverben, sőt Anglia fővárosában, Londonban berendezett irodái révén állandóan a sajtókiadmányok életének ütőerén tartja kezét.

A McKim's Directoryból tudjuk meg, hogy Kanadában jelenleg összesen 1609 számmal rendelkező újság jelenik meg, melyek közül 966 hetilap 388 havi folyóirat s 116 pedig napilap. Bennünket magyarokat azonban talán az érdekkel legjobban, hogy a kanadai magyar sajtótermékek közül egyedül a Kanadai Magyar Ujságot tartotta a "McKim's Directory" érdemesnek arra, hogy felvegye a hetilapok sorába, sőt meg is jegyzel, hogy az egyidőben Wellandon, majd pedig Torontóban megjelenő "Kanadai Magyar Hírlap" megvásárlásával a Kanadai Magyar Ujság az egyetlen olyan magyar sajtótermék, amely az Atlanti Óceántól a Csendes tengerig megbízható hírszolgálatot látja el a magyarságot és így valóban érdemes arra, hogy a hirdető cégek megfontolással tárgyalják.

A gyönyörű kiállítás, piros-fehér-zöld vászonkötésű könyv nem kevesebb, mint hat különböző oldalon foglalja közl a lapunkkal, sőt egy helyen negyedoldalas terjedelemben fejteti ki törekvésünket és elért eredményeinket, végül is megjegyzevén: "Carry your message to the 100,000 Hungarians in Canada through advertising in their own language in the Kanadai Magyar Ujság" azaz "Kanadai Száz ezer magyarjának szóló üzenetét küldje saját anyanyelvűl a Kanadai Magyar Ujság révén."

Később: — A Bajer ecetgyára se hagudjon. Azt a szilviumot, ha hozná Fricl pajtás, akit ott szoktam leöblíteni.

Délután kettőtől aztán apránként jövátette Ábris apó mindazt, amit délelőtt kocsinjára ur létere a Kossuth-uccal korcsmákkal és söntésekkel szemben elmulasztott.

Aztán szundított egyet s mikor Flakkeros Tóth Gergő uram a délutáni gyors után megállapodott a Korona előtt, nagy szívesseggel invitálta a kocsjára, hogy hadd jönn hazafelé, Ábris apó fejszójával tiltakozott:

— Bolond kend, Gergő sógor! Ez az, hogy minek mennék, amikor itt jól érzem magam? Másrészt, meg egy kis mozgás csak kell az embernek, mert megapörögik a vére. Majd, ha mék, — gyalog mék.

És ennél is maradt. — Egész életrendjén az öregnek annyit változtatott a flu áldozat kész gondoskodása, hogy ezután nem délelőtt és nem a Korona irányában járta tétova lépteivel az utat, hanem alkonyatkor és a Koronától a Kossuth-ucca vége felé róttá utját el-elbotlító hetyke, legényes léptekkel az öreg korháy.

S hiába adta föl a fiának rémhírterjesztő újból levelekben a botrányosozat ez újabb fordulatát a kákabéli bornemissza, ezen nem lehetett sehogy segíten.

Ha figyelembe vesszük, hogy a kötetenként \$3.00-ért vesztegetett McKim's Directory minden egyes nagyobb kanadai válnalat irodájában megtalálható, akkor tudjuk csak értékelni igazán, hogy mit jelent az, ha a befolyásos angol munkaadók is látják tevékenységünket. Segítsen tehát minden kanadai magyarnaggyá építeni a gyermeképből kinőtt és ma már vetélytárs nélkül álló Kanadai Magyar Ujságot, hogy jövőre még több szépet és jót írhasson a kanadai magyar sajtóról a McKim's Directory!

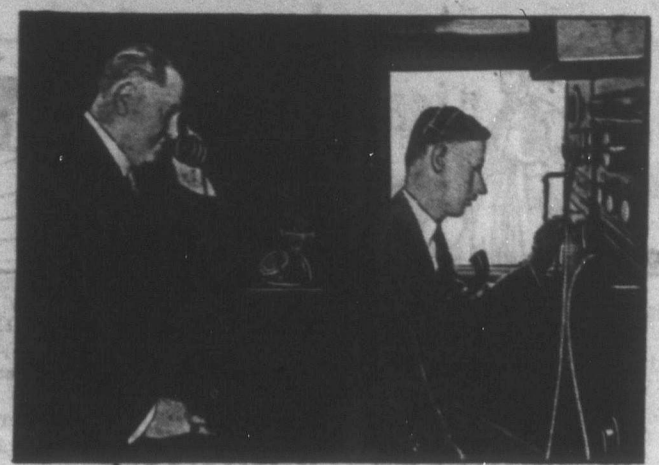
NEZZUK MEG A MAGYAR GAZDÁK BÜSZKESÉGEIT A MOZISBAN!

A Kanadai Magyar Ujság egyik nyomdása, Wenzl Károly a winniepei Lyceum mozgóképszínházban felfedezte, hogy a Universal filmgyár által a budapesti tenyészállatvásárról készült kép már megérkezett Kanadába. Lapunk szerkesztősége kinyomozta, hogy a felléváripárak, hosszuszaru ökrök és a magyar gazdáknak száz más fajtája büszkesége a következő színházakban kerül legközelebb bemutatásra:

Május 5-6-7 Starland Theatre, Winnipeg, május 8-9 College Theatre Winnipeg, május 12-14 Orpheum Theatre Moose Jaw, Sask., május 17-20 Rex Theatre Regina, Sask., május 24-27 Rialto Theatre Winnipeg, május 29-31 Palace Theatre Kenora, Ont., június 2-4 Classic Theatre, Winnipeg.

Meghalt egy magyar a vonaton

Rujber János 70 éves kaposvári lakos, visszavonultságban levő farmos a regional vonaton a múlt hó 21.-én este hirtelen meghalt. Rujber János, Veszprém megye, Pápakováci községben született s ezöltt 29 évvel jött Kanadába. Egyedül a Kaposvári farmerkedett, betegeskedő állapota miatt azonban eladta birtokát és csendes magányosságban éledegelt. Gyöngyöl korával asztma és szívbaj gyötörte. Nagyszüitörtökön meg részt vett az istentiszteleten; husvét hétfőn Reginába jegyét váltott azzal, hogy a "szürke né-



TELEFONBESZÉLGETÉS ANGLIAVAL ROBOGÓ VONATRÓL

Képünkön Sir Henry Thornton, a CNR. elnöke és Burkholder főmérnök láthatók, amint a Montréal-Torontó között 60 mérföldes (96 kilométer) sebességgel száguldó vonatról Londonnal beszélgetnek az első drótnélküli vasuti telefonszerkezet segítségével. Bár a német vasutak is kísérleteztek a telefonnal vonatokra való bevezetésével, Kanadáé az érdem, hogy a világszek közötti telefonszolgálatot a vasutakra is bevezette.

ra, Ont., június 2-4 Classic Theatre, Winnipeg.

Legközelebbi számunk valamelyikében közölni fogjuk azt az időpontot, amikor Kanada más tartományainak moziáiban lesznek láthatók a magyar tenyészállatok s ezuttal is felkérünk mindenkit, hogy amennyiben bárhol látnak magyar tárgyú filmet, arról bennünket értesíteni szíveskedjenek, hogy a más vidéken lakókkal is közölhesük, hogy mikor érdemes még a szegény magyarnak is ellátogatni a moziba.

CNR is ugyanezzel a céllal állította be új mozdonyóriáit. Április 27-én pedig a Montreal és Torontó közötti 300 mérföldes távolságot rövidített meg azáltal, hogy a harminc esztendő óta futó "International Limited" nevű gyorsvonat menetidejét hat órára szállították le, ami 50 mérföld átlagsebességnek felel meg. A menetidőket azonban úgy látszik nem szállították le.

MAGYAR HANGVERSENY PRÁGÁBAN

Prága legnagyobb hangversenyteremben, a hatalmas Smetana-teremben érdekes hangverseny volt a közelmúltban. Magyar szerzők művel szólaáltak meg, magyar dirigens pálcája alatt és két fiatal magyar művész is közreműködött a nagysikerű koncerten. A hangverseny cseh filharmonikusok rendezték, akik a magyar hegedűművészek legnagyobb tanítómesterét, Hubay Jenőt hívták meg.

Júliusban érdekes zeneünnepély lesz Észak-Amerikában. Detroit 15,000 német dalos felépését hirdeti. A magánzereplők sorába meghívták Németh Mária magyar operanékesnőt is.

MUNKÁBAN A BANKRABLÓK

Allhogy British Columbia Alberni városkájában leléte egy elvetemült rablógyilkos a városi pénztárost és rágyújtotta a városi házat, Torontóban olyan vakmerő bankrablást követtek el, amilyenre alig volt példa Kanada bűnügyi történetében. A Bank of Commerce Gladstone s Dundas uccal fiókjában csütörtökön kora délután megjelent

egy felfegyverzett álarcos banda, aki mintegy \$3,000-t emelt el a bank pénztárából, majd egy fiatal leány által vezetett autómobilon kerekelt oldott. A legújabb módszert követve a bank el, amilyenre alig volt példa Kanada bűnügyi történetében. A Bank of Commerce Gladstone s Dundas uccal fiókjában csütörtökön kora délután megjelent

Sok kanadai fekteti be pénzét az Egyesültekben

Bár általában az a feltevés, hogy az amerikai pénztárhoz az amerikai pénz tartja Kanadában a lelket s ha igaz is, hogy Amerikának Kanadában befektetett \$5,480,000,000-jával szemben Kanada polgárainak csupán 900,000,000-ja gyűmölcsözik amerikai vállalatokban — nem lesz érdektelen megjegyeznünk, hogy aránylag sokkal több a kanadai tőke az Egyesültekben mint az amerikai tőke Kanadában.

ke fekszik kanadai vállalkozásokban, melyből \$2,197,682,000 angol, \$3,470,087,000 amerikai, s \$286,400,000 pedig más eredetű. Kanada nemzeti vagyonát a jelentés \$29,000,000,000-ban állapítja meg és ennek mintegy 60%-a kanadai földön talált elhelyezést, viszont 95 millió dollár van Angliában, egymilliórd az Egyesült Államok területén és mintegy 658 millió kanadai dollár más országokban.

CSÖKKENTIK A GYORSVONATOK MENETIDÉJÉT

Mindkét vasúttársaság arra törekszik, hogy minél kényelmesebb és minél gyorsabb utazást biztosítson a közönségnek. Tavaly nyáron nemcsak a CPR rövidítette meg a "Trancanada mintegy \$5,904,169,00 idegen tő Limited" menetidejét, hanem a

JÖNNEK A MAGYAR BESZÉLŐ FILMEK

Az amerikai Fox Studio három magyar dalmű jelenetét vet fel. Miután a filmeknek propaganda céljuk és jelentőségük is van, az Opera egész művészi és műszaki személyzetével szívesen áll rendelkezésükre, hogy így elkészülhessenek a három legnépszerűbb magyar operáról a felvételek. A külföld legalább így ismeri meg a Bánk Bánt, Hunyadi Lászlót, meg a Farsangi lakodalmat. Az operajelenetek előtt angol magyarázó szöveget is vettek filmre, úgy hogy külföldön is megérthessék a magyar éneket s jobban élvezhessék a zenét.

CSEH GIMNAZISTÁK TEMPLOMOKAT GYALAZTAK

A Deutsche Presse írja: Deutschbrodban egy híres régi cseh gimnázium van, azonban ugylátszik a gimnázium szelleme megváltozott, mert a legutóbbi vasárnap Deutschbrod három katolikus templomának vörös festékes betűkkel kenték be: Éljen Szovjetország! Le a templomokkal! El Rómától! A csendőrség megalapította, hogy a gimnázium 11 növendéke követte el a templomgyalázást.

MAGYARORSZÁGI HIREK

A KANADAI MAGYAR UJSÁG
BUDAPESTI SZERKESZTŐSÉGEK JELENTÉSEI
BUDAPESTI SZERKESZTŐSÉGÜNK CIME: HEGEDŰS SANDOR UCCA 18. IV. 2.

CALGARYTÓL — KARCAGIG

A Karcagi újságban egy kanadai levelet olvassunk. Írója Cs. Nagy István, meg a felesége. A levelek célja tulajdonképpen az volt, hogy szülővárosunk lapját megrendeljék, mert ha valaki Karcagról került ki a világ másik sarkába, Calgaryba, azért mégis nagyon érdekli mindaz, ami Szolnok vármegyében történik és pedig nemcsak a fontosabb események, amikről a Kanadai Magyar Újság ugyanis megemlékezik, hanem mindaz az apró-cseprő híresce is, amit jólesik olvasni a kis lap hasábjairól.

Cs. Nagy István és Vasas Lőrinc Szabó vándoroltak ki múlt évben Karcagról Kanadába. S most, mikor körülbelül egy év múlt el azóta Cs. Nagy István hosszú levelét írta hazájából. Ezt a levelet nemcsak a lap szerkesztőségében olvasták el igen nagy érdeklődéssel. Közülték az újságban is, mert tudták, hogy ismerősök is, de még akik nem is ismerték Cs. Nagy Istvánt személyesen, azok is kíváncsiak rá, hogy él egy ilyen magyar kivándorló messze idegenben, Kanadában.

Elégedetten írt Cs. Nagy István meg a felesége is. Elmesé-

lik, hogy sok magyar közt élnek, úgyhogy nem is érzik magukat idegennek a szülőháztól bármilyen messze szakadtak is. Dicsérik Kanadát, az ottani életet és aztán beszámolnak arról, hogy hogyan élnek. Hiszen szó sincs róla, sokat dolgozik a magyar gazda Kanadában is, aratáskor, takarodáskor nem nézi az órát, hogy mit mutat, hanem addig dolgozik, amíg csak lát. De azért alighanem megcsóválta a fejét egy-egy tempós mozgású óhazai gazda, mikor elolvassa, hogy a rövid munkaidő alatt mennyit dolgozik össze egy kanadai farmer. Bizony aki nem nagyon gyors és szereti a kényelmet, a nyugalmat, nem találja helyét ebben a nagy újvilági hajszában.

Megírja Cs. Nagy István, hogy mi jó kint Kanadában, megírja azonban azt is, hogy a dollárok ugyancsak nem hevernek az utcán. Ezt bizony nem árt elgyszer említeni az itthoniaknak, mert szíve mélyén minden kivándorló azt hiszi, hogy nem azoknak van igazuk, akik jót és rosszat vegyessen mondanak, vagy azoknak a szerencsétleneknek, akik csak rosszat mondanak, mert ott túl az Óceánon biztosan csak le kell hajolni az

aranyért ... Hát Cs. Nagy István elmondja, hogy ez bizony nincs így. Nagyon sokat, nagyon keményen dolgoznak kint a magyarok és aki ezt a nagy munkát nem bírja, az bizony még nagyobb nyomorban van, még nehezebb a sorsa, mint itthon volt az Óhazában, ahol ismerte a viszonyokat és ahol mégis sokkal, de sokkal könnyebb volt a bajból kilábalni.

Cs. Nagy István azzal is nagy

szolgálatot tett az óhazaiaknak, hogy arra figyelmezteti őket, hogy igazán csak az boldogul kint, aki a nyelvet tudja. Hadd lássák az emberek mi vár rájuk ha kimennek! Nagy érdeklődéssel fogadta itthon mindenki a messze Kanadából jött levelet, mert érdekl az emberek, hogy milyen az élete, milyen a sorsa az odavetődött magyar munkás-embernek.

BENEDEK RÓZSI

Hétről-hétre

A politikának legfontosabb feladata most munkaalkalmat teremteni, mert a munkanélküliség már-már katasztrófálissá válik. Különösen a kubikos földmunkások helyzete nehéz és éppen ezért vizsgabálozás és utánpótlási munkákat írnak ki, hogy az embereket ezáltal kenyérhez juttassák. A fővárosban is megindulnak a közmunkák, itt a közmunkák kettős jelentősége van, mert például a Rókus körház felépítése nemcsak azért fontos, mert ezáltal az építőipar és annak minden ága munkaalkalomhoz jut, hanem mert ezáltal Magyarország ismét egy újabb modern közkórházat kap. Szép ünnepség volt a Ma-

gyar Leánycserkéseknek. Éppen tíz éve most, hogy 24 iskoláslány megalapította Magyarországon az első leánycserkészcsoportot. Most szerte az országban száz csapat dolgozik, ötezer cserkészlány van, akik a cserkészek egyszerű eszméivel dolgoznak a magyar jövőért.

Ellátéket két tótszentmártoni legényt Kramarics Pétert és Kláecz Vincét, mert vérbefojtottak egy lakodalmat. Kést rántottak a nagy mulatozásban, megölték Dobos György gazdát. Szegény Dobos igazán ártatlanul került a bajba, mert a gyilkos legények nem is rá haragudtak, hanem a völegényt, Kercsmár Istvánt akarták megölni,

mert a menyasszony öt választotta és nem Kramarics Péter bátyját. A Dobos család igazán szerencsétlen, mert fivérének is a most megölt Dobosnak így verekedés közben ölték meg. A legények közül Kramarics nyolc esztendődt kapott, barátja pedig ötöt. Az elítéltek nem fellebbeztek, mert mikor az ítéletet kihirdették Kramaricshoz odalépett apja és annyit mondott: "Bünt követtél el fiám, nyugodj bele és bűnhődj."

Légiközlekedés lesz Budapest és két vidéki város: Pécs és Ka-

posvár között. Nem kell többé órákig döcögni vasuton, egy óra és pár perc alatt Budapestről Pécsre ér az utas és még egy fil-

Rendszeres heti személyszállítás forgalmak
Lloyd Hajókkal

KANADA
MONTREAL - HALIFAX
és
EURÓPA
BREMEN

között. Szívesen szolgálunk tanácsot, ha az Óhazába szándékozik utazni. Segítségére leszünk magyarországi rokonainak vagy barátainak Kanadába való kijutásánál és a szükséges okmányok megszerzésében.

NEW YORKBOL
EURÓPABA

rendes heti expressz szolgáltatást a világ leggyorsabb hajóin.

Pénzküldés a világ minden részébe.

Felvilágosításért forduljon a helyi ügynökséghez vagy

NORTH GERMAN
LLOYD

654 Main St Winnipeg, Man
Regina-Edmonton-Vancouver
Montreal-Toronto-Halifax
Calgary

HOLLAND-AMERICA LINE

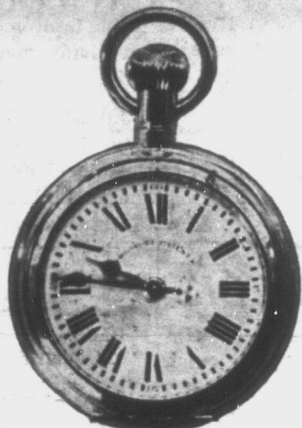
ROTTERDAM — VOLENDAM
NEW AMSTERDAM és VEENDAM

a Holland Amerikai Vonal közkezdelt hajói. Hajóindulás hetenként New Yorkból

Magyarországból
Kanádába

Közvetlen összeköttetés ROTTERDAM és HALIFAX között. Kihűtő elhelyezés a ellátás Segítségére leszünk bevándorlók részére a kanadai beutazási engedély megszerzésében. Iródnak és képviseléseink minden nagyobb városban. Felvilágosítást nyújt minden helyi ügynök vagy a

HOLLAND-AMERICA LINE
673 MAIN STREET
WINNIPEG, Man., Canada.



A "Roskopf" óra címlapja

Magyarok figyelem!

Örömmel jelentjük honfitársainknak, hogy kanadai magyar óra- és ékszerbehozatali társaságot alapítottunk, hogy vásárlóközönségünk igényeit valódi óhazai árukkal elégíthessük ki. Mi csupán postai rendelés útján kívánjuk kiszolgálni a kanadai magyarságot és ennekfolytán sokkal olcsóbban tudjuk adni áruinkat, mint azon cégek, amelyek utazókat alkalmazzanak. A legjobb európai óra- és ékszergyárakkal közvetlen összeköttetésünk lévén, csakis a legújabb és legmegbízhatóbb gyártmányokat ajánljuk vevőinknek más cégekénél szinte aránytalanul alacsonyabb áron, tekintettel arra, hogy mi egyszerre nagy mennyiségű órát és ékszert rendelünk és kizárólag ezzel az üzletággal foglalkozunk.

Mi nem nyerünk 75—100%-ot az általunk eladott árukon, hanem sokkal inkább az eladott árumennyiség után igyekezünk a magunk üzletmenetét biztosítani s ahelyett, hogy egyszerre akarnánk meggazdagodni, inkább barátokat akarunk szerezni, hogy azok évek hosszú során visszatérjenek hozzánk és mindenkor meg legyenek velünk elégedve.

Első nagy árjegyzékünket már nyomják a Kanadai Magyar Újság nyomdájában és amint elkészülnek vele, tízezer magyar címére fogjuk szétküldeni egész Kanadaszerte. Meg vagyunk győződve arról, hogy sok-sok dollárt fogunk megtakarítani vele honfitársainknak és vevőinkben egyuttal újabb barátokra is találunk.

MAGYAR ÓRABEHOZATALI TÁRSASÁG
ROOM 108, 645 MAIN STREET
WINNIPEG, MAN.

ITT MUTATJUK BE A VALÓDI "ROSKOPF" VASUTI ÓRÁT, AMELY UGYSZÓLVÁN MINDEN EURÓPAI SZÁRMAZÁSÚ KANADAI ELŐTT UGY ISMERETES, MINT AZ ÓRASIPAR LEGMEGBÍZHATÓBB REMEKE

A "Roskopf" órát 1863 óta egész Európában nagy előszeretettel használják vasutasok, ipari és mezőgazdasági munkások. A híres "Roskopf" patent óraszekezet pedig 18 aranyérmét nyert a különböző nemzetközi világkiállításokon, mint a legjobb, leg-erősebb és legpontosabb időmutató.

Minden valódi "Roskopf" óra szabadalmazott felhúzóval van ellátva, amely egyszerűen kikapcsolja a rugó fogaskerekét, amint az óra fel van húzva és ezáltal örök időkre biztosítja a túfelhúzásból származó rugótörés ellen. Az óra teljes felhúzása után a csavar nyugodtan tovább forgatható, anélkül azonban, hogy a szerkezetben bármilyen kárt okozna.

A "Roskopf" szerkezete a legfinomabb anyagból készült és külön erre a célra gyártott üvegburájában van elhelyezve, hogy por és piszok ne férhessen hozzá. A mutatókat az első fedőlap levétele után kézzel lehet beigazítani, de erre alig van szükség, miután a valódi "Roskopf" patent szerkezet a leghidegebb télben éppenny pontosan mutatja az időt, mint a legmelegebb kánikulában.

NE MULASSZON EL TEHÁT RENDELNI EGY VALÓDI "ROSKOPF" PATENT ZSEBORÁT, MIG A KÉSZLET TART ÉS ÁRAINK ILYEN MÉRSÉKELTEK!

KÜLÖNLEGES ALKALOM

Vállalkozásunk megkezdésekor sikerült a világhírű és minden magyar előtt ismeretes eredeti "Roskopf" szabadalmazott vasuti órákat egyenesen a gyárból nagy mennyiségben és hihetetlen olcsó árban megvásárolni és mi ezt az alkalmat arra használjuk fel, hogy honfitársainkat külön kedvezményben részesítsük.

Mig egész Kanadában \$9.00 a valódi ROSKOPF órák eladási ára, mi "Special Sale"-t hirdetünk ezekből a feltétlenül megbízható törhetetlen időmutató szerkezetekből és kilenc dollár helyett öt és fél dollárért adunk egy valódi "ROSKOPF" vasuti órát. Ne mulassa el tehát az alkalmat és rendeljen egy "ROSKOPF" órát: csak \$5 50 szállítással együtt.

Ezen ajánlatunk azonban csakis hat hétig érvényes, küldje be tehát rendelését minél hamarabb, még mielőtt kifogyának a készletből. A hat hét elteltével újra kénytelenek leszünk \$9.00-t számítani egy-egy "Roskopf" óráért. Mindazon honfitársaink részére azonban, akik a mellékelt szelvényt kitöltve hozzánk beküldik még egy külön kedvezményt is biztosítunk, amennyiben a hat hét elteltével is fentartunk számukra egy valódi "Roskopf" vasuti órát a leszállított \$5.50-es áron.



A "Roskopf" óra fedőlapja

A mi garanciánk

A valódi "Roskopf" órákat nemcsak mi, hanem a gyár maga is garantálja, még pedig öt teljes esztendőre. Külön írásos garancialevelet adunk mindenegyes vevőnknek, amelyben a "Roskopf" pontos járásáért és szerkezetének minőségéért szavatosságot vállalunk.

Az első öt esztendő alatt minden olyan javítást, amely ne talán a szerkezet gyári hibájából válnék szükségessé — teljesen díjtalanul vállalunk és visszafizetjük a vételár teljes összegét, ha nincs a legteljesebb mértékben megelégedve!

RENDELŐ LAP

Kelt 193 hó ...
Hungarian Watch Import Co.
Room 108 — 645 Main St.
Winnipeg, Man.

Tisztelt Cím:

Szíveskedjék alantí címre darab valódi "Roskopf" patent zseborát küldeni, melyért Önök öt teljes esztendő teljes jótállást vállalnak és melynek pontos működéséért ugyan-csak öt évig felelősséget vállalnak s törésen kívül minden javítást díjtalanul végeznek el.

Név:
Cím:

FIGYELMEZTETÉS! ÓVAKODJÉK UTÁNZATOKTÓL!
A "Roskopf" órák kelendőségét mi sem bizonyítja jobban, mint hogy sokszor más órákat akarnak eladni "Roskopf" néven. Ne van a világon és ez a "Roskopf Patent". Csakis a fenti képeken bemutatott "ROSKOPF" óra az igazi!

Mi kapható a PANNONIÁNÁL ?

UJ BEVANDORLÓK SÓSBORSZESZ

Csak egy fog boldogulni az új hazá-
ban, ha az amlati könyvekből ren-
del. A rendelés Szaszaga bélyeg-
ben is beküldhető.

NYITRAY Nyelvtan 75
GREEN Nyelvmester 82.00
BRAUN Nyelvtan 81.50
GREEN Szótár 81.50
Pénzküldés, Hájójegy és bevándor-
lási engedélyk.

MAGYAR GRAMOFON LEMEZEK
ÓRIÁSI VÁLASZTEKIBAN

BEVANDORLÁSI ENGEDÉLYEK, HAJÓJEGYEK
PÉNZKÜLDÉS

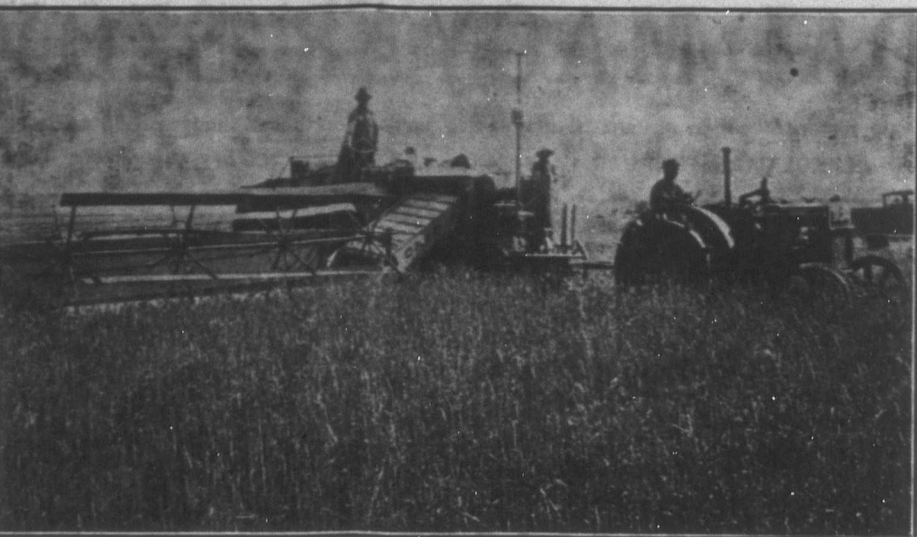
Pénzküldés amerikai dollárokból vagy óhazai pénzben.
GYORS, BIZTOS, JUTÁNYOS — Postán vagy táviratilag.
A címzett sajátkezűleg aláírt nyugtáját küldjük a feladónak.

NAGY ÜVEG ÁRA: \$1.00
Postai rendelésnél \$1.25

Óhazai RIZ ABADI cigarettapapír,
tucatonként 50c.

PIATNIK-féle játzó kártya
Csomagonként postán 75c cent

KOTÁNYI SZEGEDI édesnemes
paprika eredeti csomagolásban.
No 1-es csomag ára: 90c., No 2-es
papír doboz \$1.30, No. 3-as bádog
dobozban \$1.90.



TELEPÜLÉS ÉS FARMOK ELADÁSA

JÓ ÉPÜLETEKSEL RENDELKEZŐ FAR-
MOK NAGYOBB RÉSZBEN MŰVELÉS
ALATT, KÉSZ SZÁNTÁSSAL 100 DOL-
LAR ELŐLEGTŐL FELFELÉ TELEPÜN-
KÖN MECSEREZETHETŐK. — TAVASZ-
SZAL VETŐMAG KÖLCSÖN. — ELSŐ
KÉT ÉVBEN EGYHARMAD — KÉSŐBB
FÉLTERMÉS TÖRLESTÉS.

"PANNONIA" WESTERN CANADA COLONIZATION SOCIETY

Főiroda: 296½ Main Street, — — WINNIPEG, Man.

TENGERENTULI ORSZÁGOK bármely kikötőjébe

HAJÓJEGYEKET VÁSÁROLJON NALUNK!

Vannak az Óhazában
rokonai akik Kanadá-
ba szeretnének jönni ?

CANADIAN NATIONAL

ügynökei és állomásfőnökei
mindenben segítségére lesznek

MINDEN AMERIKAI MAGYAR TUDJA

HOGY MEGTAKARITOTT PÉNZÉT NÁLUNK
KELL ELHELVEZNIÉ KAMATOZÓ BETÉTRE
MERT mi 4½% kamatot fizetünk, MERT mi a kama-
tokat negyedévenként írjuk a tőkéhez, MERT állami
bank vagyunk és MERT bankunk vezetősége közel 30
évtizede szolgálja az amerikai magyarságot.

The Harbor State Bank
EMIL KISS, President
FOURTH AVE.—9th STREET NEW YORK
"AZ AMERIKAI MAGYARSÁG ÁLLAMI BANKJA"

Green ruhaüzlete

Tiszteletes Üzlet a jelzavunk! Magyar és szlovák vásárlóink tanu-
kodhatnak érni. Mindent raktáron tartunk, amire szükségük lehet: Fér-
firuák, kabátok, calzárkák, kalapok, sapkák, Unnpis és munkáncok,
kertyúk stb. Nagy választék órákban, ékszerekben, gyűrűkben és hang-
szerekben. Különösen lezártítottuk a következő cikkek árát:
Férfi overallok \$1.59 Finom cipő \$6.00 helyett \$4.95
Erdő overall 2.75 helyett \$2.19 Finom récipők \$3.45, 3.95
Munkáscipő \$2.95 és \$4.35
Férfi ucal cipők \$3.95 Erdő munkáncok \$0.98
Mindem postal rendelést lehetőleg még a beérkezés napján továbbítunk.
Ne küldjön készpénzt — postal Money Orderen a legbiztonságosabb beki-
rdeni hozzánk a szükséges összegot. — Amennyiben a fent hirdetett
árakon kívül más rendelne, azt is haladéktalanul megküldjük címére.
THE GREEN'S STORE
551 Main St. WINNIPEG, MAN.

Magyar órák és ékszerész üzlet

Szíves tudomására hozom a kanadai magyarságnak, hogy Windsorban
órák és ékszerész üzletet nyitottam. Raktáron tartok mindennemű
láng és ébresztő órákat. Svájci és amerikai férfi és női zseb- és kar-
kötő órákat mindenféle árban, olcsó munkás órákat, jegyzetűket 14
és 18 karátos óhazai finomságu fehér vagy sárga aranyból, gyémánt
árúkat. Elvállalom bármely gyártmányú órák aszkesszerű javítását, sórák-
lása mellett. Mivel tudom, hogy honfitársaim sok megőveztésnek
vannak kitéve, kérem bármire less szükségük forduljanak hozzám bi-
salommal. Nálam csak jó árak kaphatók jutányos áron. Vidékről
postán, bármely mennyiségű megrendelt vagy javítás végett beküldött
megőveztéseket gyorsan és pontosan elintézek.
Kérem a magyarság szives pártfogását.

A. HORVÁTH Windsor Ont.
P. O. BOX: 31. — vagy — 102 Wyandotte St. East

HA LEVELET IR HOZZÁNK, VAGY ELŐFIZETÉSÉT KÜLDI
BE CIMEZZE LEVELET KÖZVETLENUL A
KANADAI MAGYAR UJSÁG"-hoz 296½ Main St. Winnipeg.

lérrel se fizet többet, mintha va-
suton menne. Nagy jelentősége
van ennek, mert két fejlődő ma-
gyar várost köt össze a levegőn
át a fővárossal, Nyugateurópa-
val.

Folyik a munka a magyar mez-
zőkön, hitte, lelkesedéssel dolgo-
zik a föld népe és várja és remé-
li, hogy az Ursten megáldja ke-
ze munkáját, nemcsak a tavasszi
munkát végezheti örömmel, ha-
nem eredményét is büszkén néz-
heti majd, amikor betakarítja fá-
radozásának gyümölcsét. A gaz-
dák érdeklődésével pedig már
most dolgoznak, hogy amit vet-
nek, amit aratni fognak, értéke-
síteni is tudják. A kereskedelmi
szerződéseket vizsgálják felül s
tanulmányozzák a lehetősége-
ket, hogy hova viheti ki a feles-
leget, amit a magyar föld ter-
melt. Arra tanítják a magyar

gazdákat, hogy csak a legjobbat
termeljék, hogy terményeik fel-
vehessék a verseny a legjobb
kanadai gabonával, és legszebb
bulgár zöldségféléivel és a legiz-
letesebb stájer gyümölcscsel.

Különösen a gyümölcssterme-
lés terén folyik nagyszerű mun-
ka. Nyolcvanezer kis csemetét
ültettek el az idén, fajgyümöl-
csöt, amit szívesen vesznek
majd a világnak minden piacán.
Aratásra már a márkázást is re-
mélhetőleg általánossá teszik s
a tisztavideki buza, ami — akko-
rban, amikor Kanadáról még
csak a földrajzban tanultak az
európaiak, de a tőzsdei árfolya
mokon még nem szerepelt — a
legjobb hírű és a legjobb minő-
ségű volt — felvehesse a küz-
delmet a világ buzaplacának új
koronázatlan királyával, a kana-
daival.

Magyar versek — francia nyelven

A Szent Imre év alkalmából
Paul Jean Lebourg, Budapesten
élő francia költő lefordította a
magyar költők legszebb alkotá-
sait. A vaskos kis kötetben Vö-
rösmarty Szózatától Sik Sándor
fenn szárnyaló költészetéig
megtaláljuk a magyar versköl-
tészet legkimagaslóbb munká-
sait. Mindnyájuk verseit egyfor-
ma szeretettel és gondos művő-
szettel fordította le a francia
költő.

Francia nyelvű előszavában
Várdai Béla tömör rövidséggel
és melegséggel rajzolja meg a
magyar költészet utjait és e-
mellett Huszár Károly és Her-
mann Ipoly tollából olvashatunk
olyan fejezeteket a "Pretes-
Poétes Hongrois" függelékében,
amelyek bizonyára magyarba-
ráttá avatják még a kisanant

magyarellenes propagandájának
hatása alatt álló franciákat is.
A kanadai magyarságot a-
zonban leginkább az fogja érde-
kelni, hogy a könyv egyik disze
Rickert Ernő jeles amerikai ma-
gyar papköltőnek "Kanadai Pra-
rien" című költeményének jól
sikerült fordítása, mely elkül-
nösen a kanadai franciák előtt
lehetne megkedveltetni a könyv
révén a magyar költészetet ke-
resztül a magyarságot. Ugy
érezzük, hogy a kanadai és kü-
lönösen a francia vidékeken la-
zó magyarság is hálával tarto-
zik Paul Jean Lebourgnek,
hogy a magyarsággal oly sok ro-
konvontást felmutató, de az u-
többi évtizedekben eltávolodott
francia népet művével ismét kö-
zelebb hozta hozzánk.

Almás Zoltán.

Elcsapták Kun Bélát a vörösök

Az ugynevezett magyar kom-
munista párt, amelynek székhelye
Moszkvában van, két lapot
ad ki. Az egyiknek "Új március"
a másiknak "Sarló és Kalapács"
a címe. Ezek a magyar nyelvű
kommunista lapok nem egyebek
— akárcsak a Hamiltonban vég-
zőrkarnak egyik befentes, de
meg nem nevezett tagját, hogy
évek óta a budapesti rendőrség
szolgálatában állott és mindig
értésített a budapesti rendőrség-
get, ha a moszkvai központ ag-
tátorokat küldött Magyarorszá-
ra. Allítólag ezzel az áruállással
magyarázható, hogy a budapesti
rendőrség szinte közvetlenül
megérkezésük után üthetett min
dig rajta a kommunista népbö-
londítón. Így tehát a Komint-
ternnek el kellett csapnia Kun
Bélat és vezérkarát, hogy a jö-
vőben megakadályozza az "áru-
lást."

hogy Kun Béla és társai helyte-
len taktikával dolgoztak és ősz
szekötötést kerestek a magyar
országi szocialista munkás-szer-
vezkedés vezetőivel.
Sokkal súlyosabb azonban a
második vád, amely nem keve-
sőbbel gyanúsítja Kun Béla ve-
zérkarának egyik befentes, de
meg nem nevezett tagját, hogy
évek óta a budapesti rendőrség
szolgálatában állott és mindig
értésített a budapesti rendőrség-
get, ha a moszkvai központ ag-
tátorokat küldött Magyarorszá-
ra. Allítólag ezzel az áruállással
magyarázható, hogy a budapesti
rendőrség szinte közvetlenül
megérkezésük után üthetett min
dig rajta a kommunista népbö-
londítón. Így tehát a Komint-
ternnek el kellett csapnia Kun
Bélat és vezérkarát, hogy a jö-
vőben megakadályozza az "áru-
lást."

A rendelkezést a Komintern a
két magyar nyelvű pártlapban
terjedelmes nyílt levél kereté-
ben okolta meg. Az első vád az,

Gaál Károly
szakértett magyar ipar-
mester
Magyar
lakatosműhelyt
nyitott MONTREALBAN és
kéri a magyarság szives
pártfogását.

Ha pénzt akar küldeni a
világ bármely részébe,
vegyen
Canadian National
Money Ordert
Express
Pénze biztonságáért
tökéletes jótállást vállalunk

KANADAI SZOLGÁLAT HAMBURG ÉS HALIFAX KÖZÖTT

Rendes hajójaratok a Hamburg Amerika Vonal népszerű
hajóin:

Váltsa meg rokonai részére a jegyet előre, mert így a be-
HAJÓJEGYEK BEVANDORLÓKNAK
utazás sokkal gyorsabban történik. Táraságunk itteni
és európai képviselői minden tekintetben az utazók se-
gítségére lesznek.

EXPRESS HAJÓJARAT

NEW YORK ÉS HAMBURG KÖZÖTT

Rendes heti gyorshajójarat duplacsavaros olajjal fűtött in-
gást csökkentő készülékkel ellátott közkedvelt hajókon:
ALBERT BALLIN, DEUTSCHLAND, HAMBURG
és NEW YORK

Forduljon felvilágosításért a helyi ügynökhöz vagy
HAMBURG-AMERICAN LINE
274 MAIN STREET, WINNIPEG, MAN.
MONTREAL - TORONTO - REGINA - EDMONTON

MAGYAROK

ALTAL TERMELT

I. oszt. Szamosháti dohányt
rendelhet fontonként

50c.-ért

Minimális rendelés 5 font
CANADA BÄRMELY RÉSZÉRE SZÁLLITUNK
az összeg előzetes beküldése után. — CIM:

FRASER VALLEY TOBACCO GROWERS
4751 MAIN STREET VANCOUVER, B.C.



A legrégebbi gőzhajójarat Kanadába 1840 — 1930

Most az Ideje, hogy családja, rokonai
és barátainak Kanadába való kihen-
talára előkészületeket tegyen.
Írjon a Cunard Vonalnak saját anya-
nyelvén. Kimerít és díjmentes utas
igaztát fog kapni és a szükséges ok-
mányok beszerzését elintézzük.
A Cunard Vonalnak az összes európai
országokban van irodája, melyek az
Ön családjának, rokonainak és bar-
táinak mindenben segítségére lesznek.
Ha családtagjainak pénzt óhajt kü-
pába küldeni, azt a legutányosabbban
a Cunard Társaság eszikéll.
Írjon a CUNARD HAJOS TÁRSULAT
címére!

5003 Jasper Ave.
EDMONTON
100 Pinder Block
SASKATOON
401 Lancaster Bldg.
CALGARY
279 Main St.
WINNIPEG, Man.
24 Wellington St. W.
TORONTO, Ont.
227 St. Sacrament St.
MONTREAL, Que.

Cunard
LINE
has vagy annak társaság tulajdonosa

A KANADAI MAGYAR SZÖVETSÉG HIREI

A SZÖVETSÉG CÉLJA: Egy táborba való tömörítés útján a kanadai magyarság boldogulását és Kanadába való beilleszkedését minden rendelkezésre álló eszközzel elősegíteni.

ALAKULT 1928 FEBRUAR 1.-én — KÖZPONTI IRODA: WINNIPEG, MAN. 544 Main Street.

KONVENCIÓ

Az 1930 június 30.-án Winnipegen tartandó konvenció tárgyszorozata:

1. Elnöki megnyitó.
2. Igazolóbizottság választása a megbízó levelek felülvizsgálására.
3. Pénztári jelentés.
4. Számvizsgáló bizottság választása a pénztári jelentés felülvizgálására.
5. A Közp. Int. Biz. évi jelentése.
6. A biztosítási osztály vezetőjével kötött szerződés tárgyalása.
7. A központi Int. Bizottság és a tisztikar részére a felmentvény megadása.
8. A tisztikar lemondása, kor-elnök és jegyző választása.
9. A tartományi szervezkedés sel kapcsolatos alapszabály módosítás tárgyalása.
10. A megtartandó választások előkészítésére jelölt bizottság kiküldése.
11. Választások.
12. Indítványok.

Figyelmeztetés

A Szövetség Központi Irodájához (Winnipeg, Man. 544 Main St.) forduljon mindenki, aki a Szövetség Elet-, Baleset biztosítását és Betegsegélyzőjét igénybe akarja venni. Ennek az osztálynak vezetője N. Istvánffy Miklós most is uton van, hogy a szükséges szervezést eszközölje a helyszínén álljon rendelkezésre.

Ahol helyi megbízott van, ahhoz kell fordulni.

Külön is felhívjuk főleg az utjonnan bevándoroltak figyelmét arra, hogy a gazdasági gépekkel való munkaközben, de egyébként is sok balesetnek és betegségeknek vannak kitétve s úgy saját maguknak, mint otthoni lelvő hozzátartozóiknak is nagy érdeke a biztosítás, amely a legkönynyebben a Szövetség útján eszközölhető, ha közmegelegedésre működő helyi betegsegélyző nem áll rendelkezésre.

HUMBERSTONE, Ont.

Múlt szombaton tartotta esküvőjét Juni Bruno honfitársunk oltárhoz vezetvén szíve választottját Kozits Zsófiát. Tanúk voltak: Fábrián György és neje Kozits Mariska és Kozits István. Mrs. Fábrián szerető fogadtatásban részesítette az új párt.

Sok boldogságot kívánunk!

SCHLEIER JANOS

OHÁZAI SZAKKÉPZETT MAGYAR-NEMET BORBÉLYMESTER
Winnipegen a St. Marys Ave. 210 alatt (a Main St. és a CNR. állomás közvetlen közelében)

uj üzletet nyitott

és ezután is kéri a winniepei honfitársak pártfogását.

Magyar embernek föld kell!

Élőbb-utóbb megújja a magyar a jövőt, amit a zsidónak, meg a cigánynak a mesterké. Akármilyen szeszeg keresett már, mióta Kanadában van, akármilyen szeszeg hozott az Oházából, vagy az Egyesült Államokból, van földünk egy a bugyellárisához, mint a tehetőséghez. \$25,00 lefizetés mellett \$6,00-tól 10 dolláros holdankénti árban vehet földet, amelybe 4 évig nem kell semmit fizetnie. A föld jóságát már sok meglepetéssel magyar család bizonyítja. — Vannak továbbá 30-50 dolláros öntözött földünk, amelybe 7%-ot előre le kell fizetni, a fennmaradt szeszeg pedig kedvező feltételek mellett, amit a biztos teremtést hozó földünkben kényelmesen és hamarosan ki lehet fizetni. — Ha tehát elhatározott szándékod, hogy ezután nem a más munkán, hanem a saját maga gazdja, a maga ura akar lenni, úgy írjon még ma részletekért és felvilágosításért. HAJÓJEGYEK, PENZKÜLDÉS, BEVÁNDORLÁSI ENGEDÉLYEK ROKONOK SZÁMÁRA, TUZ ÉS ÉLET-BIZTOSÍTÁSOK

S ZAKÁCS G Á B O R I R O D Á J A
KIPLING, SASK. BOX: 30.

A magyarok ismét kivágták a rezet Edmontonban

A magyar ügy nagy pártfogója, Mrs. Margaret Somerville McDonald és Lukács Lajos honfitárs leveleiből tudjuk, hogy az edmontoni "karnéval" nemzetiségi kiállításán ismét nagy sikerrel szerepeltek a magyarok. Mrs. McDonald szerint Lukács Lajos hat-

szos angol szónoklata olyan jó benyomást tett mérvadó kanadai körökben, hogy a közeljövőben lehetőség magyar szónokokat fognak felkérni, hogy az angolok előtt a magyarság helyzetét ismertessék.

A „Vándorló” Windsoron

A világ egyik legkitünőbb film drámája a tékozló fiú története ez a dráma. A pásztorfiú megünne a puszták magányát és kigyullad szívében a vágy a bü nös város után.

A város, az ívás, a kártya, meg a bü nös élet megejteti az ifju lelket. Amikor már nem tud több ékszerrel venni Tishának, mert elfogyott minden aranya, Tola ráveszi arra, hogy hamis kártyával játszó. Felfedezik, üldözik s ő Tishához menekül, aki kacagva dobja ki a kifosztott ifju jut szolgálival.

Nagy ünnep folyik a palotá-

ban, majd egyszerre földrengés rázza és törli össze a bü nös várost. Éhínség következik, Jetherr majd belepusztul. Most érred fel annak a tudatára, hogy mit dobott el magától. Anyja s Naomi segítségével megtalálja az utat hazafelé, ahol igazi ünnepeket ünnek.

Nagy és mesteri alkotás ez a film, amelyhez az énekszámokat Beke Pál vezetésével az ének-kar tanulta be. Ezt a filmet nézze meg mindenki. Felmentek nek 25 cent, gyermekeknek 10 cent a belépti díj.

Az „Elnémult harangok”

Az „Elnémult Harangok” előadásánál a nézőtér hol temp-jommá, hol csatatérre válik. Sorsról van szó ebben a darabban: egyszerű emberek, azután meg hősök sorsáról. És a hősök önmegtagadó fegyelmzett harca a nemzet sorsát jelenti.

A „Superman”, az „emberfeletti ember” alakja jelenik meg Simándy szerepét és játéka nemcsak művészet, hanem szíve markoló igazságok kijelentése volt. A Bethlen Club ifjusága külön köszönetet mond neki azért, hogy nemcsak elvállalta, hanem pompásan teljesítette is ezt a legnehezebb feladatot. Az est hősnője Florica szerepében Tóth Erzsike volt. Dacára annak, hogy az nap délután Detroitban játszott egy másik háromfelvonásos szerepet — csodálatos erővel alakította a négy felvonásos hatalmas jelenetét.

Külön ki kell emelni Kovács Károlyt, aki Gyórfy Lajossal együtt a darab fáradhatatlan, kitünő idegrendszerű rendezője volt. Kovács Károly a pápa szerepét játszotta. Amit csinált, az egyszerűen meglepte és magával ragadta a közönséget. A zsufolt ház mennydörgésszerű tapsviharral hálálta meg egyszerű játékát. Előadása, játéka egyszerre a legkiválóbb műkedvelővé avatták. A pápa felesége, Todorcsuné szerepében Huszty Menyhértnek remekelt. Sáráné Mrs. Nagy és Kisó Antal Juliska játszották kitünően. Pap Mózes szerepében Kátó Antal, Benedek szerepében Németh Béla és a harangozó szerepében Veres Lajos voltak páratlanok.

Petru és Zalathnay szerepében Farkas Ferenc és Gyórfy Lajos játékát kell kiemelni. Nagy Ferenc, Kohut Jenő, Schiller Bözsike, Somodi Imre, Hőrcsik Lajos, Fedics Mihály, Szabó Gusztáv, Prada Mariska, Mrs. Antal, Biró Mariska, Fedics János, Huszty Viktor és Molnár Viktor nagyszerű összjátéka vitte sikerre a darabot, melynek

EGYSÉGBEN AZ ERŐ

A gabonapiac történetében páratlan nehéz világgazdasági helyzet a legutóbbi két év folyamán bizonyította, hogy a Wheat Pool, amelyet a farmerek hat évvel ezelőtt alapítottak, szinte nélkülözhetetlené vált a termelők szempontjából.

McPhail pooligazgató nem hiába mondotta a winniepei Kereskedelmi Kamara egyik legutóbbi ülésén:

„A Wheat Pool a gazdálkodók önmagukra ébredésének egyik legfényesebb bizonyítéka, amely világosan mutatja, hogy a XX. század gabonatermelői nemcsak robotolni, dolgozni és fáradni akarnak, hogy munkájuk gyümölcsét herék arassák le, hanem igenis bele akarnak pillantani az értékesítés folyamatába. 140,000 nyugatkanadai farmer gondolkozik ily módon, sőt hajlandónak bizonyult egy olyan nagyarányú szövetség, a pool megalakítására, amelyhez fogható nincs az egész földkerekségen. A farmerek ma már jól tudják, hogy egységben az erő és hogy többen összefogva több eredményt tudnak elérni.

„Nemhiába mondják, hogy a nehéz időkben edződik meg az élet-revalóság és valóban nap-nap után több és több farmer írja alá a pool-szerződést és ezáltal csatlakozik a termelőknek ehhez a páratlan értékesítő szövetséghez. A nyugatkanadai prérik farmerjei éppen eleget szenvedtek évtizedek óta a gabonaszpekuláció manupulációjá miatt s ha egyszer megindultak a függetlenség útján, sohasem fogják többé a régi állapotokat visszakíválni. A jelek is azt mutatják, hogy a termelők igenis meg akarják becsülni saját szervezetteiket, a farmer-érdekért hárcoló poolt és olyan hatalmassá akarják kikiáltani, hogy a magánhaszonra dolgozó tőzsdei érdekeltségek gáncoskodása se árthatson a farmerek boldogulásának.”

Teljesítette már Ön legelső kötelességét saját magával és családjával szemben? Ha nem, miért nem?

IRJA ALÁ A POOL-SZERZŐDÉST MEG MA!

Saskatchewan Co-operative Wheat Producers Ltd.
HEAD OFFICE: REGINA, SASK.

KANADAI MAGYAR SZÖVETSÉG

Biztosító osztálya

előnyös és jutányos biztosítást és betegsegélyzést nyújt tagjainak 16-55 éves életkorig.

Betegsegélyezésre és életbiztosításra vonatkozó bármilyen felvilágosításért vagy tanácsért forduljon bizalommal a Szövetség Központi Irodájához vagy bármelyik helyi megbízottunkhoz:

HELYI MEGBIZOTTAK:

CALGARY, ALTA.
Josika Miklós
310-6th Street West.

PLUNKETT, SASK.
Farkas Albert

LETHBRIDGE, ALTA.
Géczy Pál
P.O. Hardieville, Alta.

YORKTON, SASK.
Konyha Ferenc
Box: 514.

KIPLING, SASK.
Szakács Gábor
Box: 130

WAKAW, SASK.
Firnész Ede
Box: 66

PRINCE ALBERT, SASK.
Sziráki István
454-8th Street West.

WINNIPEG, MAN.
Ficzere Rudolf
202 Austin St. Telefon: 51 538

A KANADAI MAGYAR SZÖVETSÉG BIZTOSÍTÓ OSZTÁLYA

Winnipeg, Man.

N. Istvánffy Miklós.

544 Main Street

osztályvezető

FIZESSEN ELŐ A SZÖVETSÉG HIVATALOS LAPJÁRA A KANADAI MAGYAR UJSÁGRA FENTI MEGBIZOTTAINKNAL.

Nem hiába adja ki a pénzét ha BUCKINGHAM CIGARETTÁT vásárol

A Buckingham a leggyengébb, legfinomabb cigarettát a világon. A legjobb dohányok keverékéből készült a gondosan léven csomagolva, eredeti ízét mindenkor megtartja. Ödítésvet minden dohányzó számára a Buckingham cigarettát, amely nagy kelendősége következtében ugyszólván egyenesen a gyár-ból kerül a fogyasztókhoz. A Buckingham cigarettát dohányja a legdrágább fajták keverékéből áll és éppen ezért a Buckingham cigarettához nem adhatunk kártyákat vagy ajándékokat. A kártyák és az ajándékok értéke már benne van magában a Buckingham cigarettában!



NINCSEN TÖBBÉ

EGYETLEN EGY MEGELEGEDETLEN
MAGYAR HONFITÁRS
SEM KANADÁBAN, SEM AZ EGYESÜLT ÁLLAMOKBAN
MIŐTA

Kaufman State Bank

OLY

LELKISMERETESEN
GARANTÁLTAN
ELŐNYÖSEN
PONTOSAN
OLCSÓN

vállja a kívándorolt magyar honfitársak oházai pénz átutalását

ARAINK BESZÉLNEK ÖN MAGUKÉRT

\$15-ig postán	50¢ távirattal	összesen	\$1.25
25-ig	"	"	1.45
40-ig	"	"	1.65
50-ig	"	"	1.75
70-ig	"	"	1.95
100-ig	"	"	2.25

100 dolláron felül másfél százalék, vagyis száz dolláronként \$1.50

TAKAREKJEGYEK UTÁN 4% KAMATOT FIZETÜNK

LEGYEN MIELŐBB SZERENCSENKI

KAUFMAN STATE BANK

124-126 N. LA SALLE ST. CHICAGO ILL.

Vagyon \$1,300,000.00 dollár A legnagyobb chicagói magyar bank

A kanadai és amerikai magyarok közmegelegedése a mi LEGJOBB AJÁNLÓLEVELÜNK!

KAPOSVÁR, Sask.

Kedves és meleg családi ünnepély színhelye volt Gönczy István tanyája április 22.-én. Gönczruszkal származású Gönczy István, özevegy ével utolsó támaszát Klárát adta férjhez Kacsamár János jómodu farmer legényhez. A kaposvári plébánia templomban esküdtött egymásnak örök hűséget az ifjú pár mely után a menyasszonyos háznál a környékbeli társadalom minden rétege képviselőiben, magyaros vendégszeretet mellett folyt le az esküvői vígalm.

Isten áldása kísérje az új párt szüleit örömére.

HIREK A WINDSORI MAGYAR EVANGÉLIKUS EGYZHÁZ KÖRÉBŐL

Köszönettel Papp János László, lelkész

A lelkészcsalád az Elmere Apt.-ből új lakásba költözött, melynek címe 1420 Pierre Ave. Windsor, nt. Telefon: Burnsides 7176.

A szombati magyar iskolát ezennel az év. lelkészihivatal új helyiségében 1420 Pierre Ave. alatt tartjuk minden szombaton délután 2 órától kezdődőleg. Szeretettel kérjük a szülőket, hogy gyermekeiket pontosan küldjék el úgy a szombati, mint vasárnapi iskolába.

A nyári hónapok alatt istentiszteleteinket reggel fél tíz óra körül tartjuk. A legközelebbi istentiszteletet már az új rend szerint tartjuk meg. Kérem hitestvéreimet, hogy az istentiszteleteken mindenkor pontosan megjelenni sziveskedjenek.

HAMILTON, Ont.

Múlt hó 24.-én esküdtött örök hűséget Tuba Boldizsár Enyedy Veronikával. Násznagyok voltak Tuba István és Tuba Vince

A vendégek az ifjú párnak sok boldogságot kívántak vig mulatozás közben, amely késő órákban ért véget.

MULATSÁGOK NAPTÁRA

A "Magyar Nőszövetség" május 10.-én este pont 8 órai kezdettel nagy szíves záró műkedvelő előadással egy beiktott táncmulatságot rendez, Main St. 544 szám alatti helyiségében, amelyre minden magyar testvérünket szeretettel hív és elvár

Rendezőség.

Jó zenéi és hűstőköl gondoskodunk. Ez alkalommal kerül színre Szekeres Margit "Fogadalom" című irrederenda darabja, amelyet több más értékes színdarabdal együtt a "Magyarok Világkongresszusa" budapesti központjától kapott a Nőszövetség.

A "Winnipeg Magyar Dalkör" május 18.-án.

Nyári piknik. Az Egyetkezőbizottság április 23.-án tartott ülésén némi módosítást eszközölt a piknikbe beosztása körül. Eszerint a végleges beosztás a következő:

- Junius 1-én a Szent István Első Magyar Király Betegséggyógyzó Egyet.
- Junius 15.-én, a Társaskör.
- Junius 29.-én Magyar Nap, valamennyi egyház és egyesület bevonásával.
- Julius 13.-án, a Katolikus Egyház
- Julius 27.-én, a Református Egyház.

Augusztus 10 és 24.-én a Nőszövetség és Sport Klub egymáskösti megállapodás szerint.

Rossz idő esetén az elmaradó piknik a rá következő vasárnap tartatik meg.

TORONTÓ, ONT.

Április 19.-én esküdtött örök hűséget Hajesz Tamás a torontói magyarságnak egyik igen jól ismert tagja Úveges Jolánká-nak. A menyasszony nemrégiben érkezett az óhazából egyenesen vőlegényéhez. Az esküvői szertartást Dr. Czako Aladár a torontói egyesült magyar egyház lelkésze végezte a Queen St levő Church of All Nation gyönyörű templomában. A szertartás után a fiatal pár jóbarátai a Little Hungary magyar étteremben jöttek össze jó magyaros vacsorára, majd átmentek az új pár lakásába, ahol a késő órákig maradtak együtt.

A torontói ref. egyház április hó 27.-én tartotta meg ez évü rendes közgyűlést Bucsán Béla misszionárius elnöke mellett a St. Andrew presbitérián templomban, ahol az egyháztagok szép számban jelentek meg.

A közgyűlés iránt a hívek élénk érdeklődést tanúsítottak s többeknek igen értékes hozzászólása után letárgyalták az egyház elmúlt évi programját, ugy-szintén megválasztották az új presbitériumot. Gondnok: Székely Antal, pénztárnok: Odor László, presbiterek Tóth János Szabó Imre, Fekete András és Szabó Ferenc.

Istentisztelet minden vasárnap d. u. 3 órakor a St. Andrew presbitérián templomban. Isten-tisztelet után vasárnapi iskola.

WELLAND, Ont.

Futótüzként terjedt el híre annak a gyászos eseménynek, hogy közszeregetben álló honfitársunk, Lakatos Gyula és családja szemefénye, ifjú Lakatos Gyula váratlanul elhunyt.

Pár napja még itt járt körünkben, ma meg koporsóban alusz-sza örök álmát. Ajkai örökre lecsukódtak, melyek szavai oly sokszor vidámitottak fel bennünket. A csapás annyival is súlyosabb, mert Mrs. Lakatos hónapok óta súlyos betegségben szenved. A megboldogult fiatalember 21 éves korában április 24.-én hunyt el. Április 26.-án temette el a r. kath. egyház szertartásai szerint Ft. Hédy wellandi plébános. Utolsó útjára Welland összmagyarsága kísérték ki nagy részvét mellett.

Nyugodjék békével!

Kalamár Józsefné, a wellandi magyar társadalom egyik legrégibb tagja 25.-én meghalt.

Mintegy 25 éve volt Kanadában s férjén kívül Windsorban letelepedett lánya gyászolja. A gyógyíthatatlan betegségben elhunyt 54 éves magyar asszonyt a r. kath. egyház szertartása szerint helyezték örök nyugalomra a wellandi temetőben.

Részleges napfogyatkozás volt észlelhető Wellandon, április 28.-án, délután 4 órakor.

A jó öreg nap úgy nézett ki, mintha valaki egy jó darabot kiharapott volna a jobb oldalából. Ezért aztán Welland aprajánagya kormos üvegen keresztül gyönyörködött a ritka látványosságban, míg a nap újra fel nem vette megszokott régi külsejét.

Imre József.

REFORMÁTUSOK BAZARJA WINDSORON

A Református Nőegylet vasárnap 27.-én gyűlést tartott és elhatározta, hogy évi nagy bazarját május 16, 17 és 18.-án tartja meg. Május 17.-én pénteken este lesz az ünnepélyes megnyitás, majd szombaton és vasárnap folytatódik.

A Nőegylet mindhárom napra kitűnő műsorral gondoskodik.

ELVE ELTEMETTETTE MAGÁT EGY HINDU

Kalkuttából jelentik: A kalkuttai lapok érdekes csodatételeket jelentenek Bengália tartományból. A legbámulatosabb egy sadhu (szentember) csodatette, aki Navabganj községben azt a kívánságát fejezte ki, hogy öt napra temessék el.

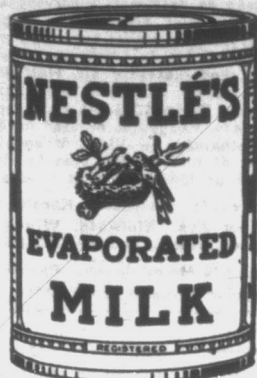
Április 12.-én, a rendőrállomással szemben egy üres rak-tárban mély gödört ástak, mely-be a szent férfi beleült. Ezután a gödört több ezer főnyi tömeg jelenlétében légmentesen betöm-ték. Az eljárást több helyi kö-zigazgatási tisztviselő és tanító is végignézte.

16.-án óriási tömeg jelenlétében kinyitották a sirt, amely-ből a sadhu teljes épségben e-gészségesen lépett ki.

A Kanadai Magyar Ujságot meg-küldjük mindazoknak ingyen, akik kórházi ápolás alatt állanak, hogy ez-által le nyihatók magányukat és hoz-zájárjunk mihamarábbi felgyógyu-lásukhoz. Ha tehát valamelyik ba-rátja vagy ismerőse kórházban fe-kszik, tudassa velünk nevét és címét!

MINDEN MAGYAR ÖZLET-EMBER HIRDESSZEN A KANADAI MAGYAR UJSÁGBAN

Mi is ajánljuk önnek, hogy HASZNÁLJON NESTLÉ'S KANNÁS TEJET



mert ebben a tápszerben a valódi óhazai minőség utol-só cseppjét is élvezheti, a-kárcsak otthon. — A Nestlé-ápszergyár más gyártmányait és a különösen oltajodt VIKING MILK MAID táps-zert ugyanabban a minőség-ben és csomagolásban kap-hatja itt le akár csak Magyar-orzágon.

A legmodernebbül felszerelt Nestlé gyár látja el a világot a legtöbb és legjobb kannás tejtermékkel — követeljen tehát valódi óhazai minőségű Nestlé árut — ne fogadjon el mást!



A jó minőségű áru végeredményben mindig olcsóbb

Ha jó szögcsédrót akar venni farmjának bekerítésére — követeljen "OJIBWAY" árut, amely elismerten a legjobb az első között is. Az "OJIBWAY" fencen nem tud áthatolni még a legzsilajabb marha sem és ezáltal biztosítja természet a veszteségek ellen. Birtokának mindjárt nagyobb lesz az értéke, ha "OJIBWAY" drótkerítéssel veszi körül, miután azt mindenki tudja, hogy az "OJIBWAY" fenc nem rozsdásodik és évtizedekig eltart.

A cinezett "OJIBWAY" kerítésdrótot egyenesen a szélsőséges kanadai időjárás követelményeinek megfelelően gyártják minden mé-reten és kivitelben — de csakis a legjobb minőségű acélból. Keresse fel a legközelebbi vaskereskedőt vagy pedig írjon közvetlenül nekünk a következő címek valamelyikére:

CANADIAN STEEL CORPORATION LIMITED

Mills and Head Office : Ojibway, Essex County, Ontario
Warehouses : Hamilton and Winnipeg

A Kanadai Magyar Ujság angol leckéi

73. LECKE.

Én nagyon jól megértem önt.	I understand you very well.	Áj andersztend ju veri vell.
Mindent megérték, amit ön mond.	I understand everything you say	Áj andersztend evriting ju szó.
Megértem önt, ha lassan beszél.	I understand you when you speak slow.	Áj andersztend ju ven ju szpik szló.
Tud ön folyékonyan angolul olvasni.	Can you read English fluently?	Ken ju rid Inglis fluentli.
Nem nagyon jól, bár gyakran olvasok.	Not very well, though I have read often.	Nát veri vell, dó áj hev rid aft'n.
Tudok egy keveset írni és olvasni.	I can read and write a little.	Áj ken rid end rájt e lit'l.
Mióta tanul már angolul?	How long have you been studying English?	Háu lang hev ju bin sztandfing Inglis?
Körülbeült ezelőtt egy félévvel kezdtem.	I commenced about six months ago.	Áj kommenszd abaut sziksz mantz egó.
Még csak egy éve annak, hogy elkezdtem.	It is only a year since I began.	It iz onli e jr szinsz áj bigen.

MAGYAR ÉTTEREM ÉS SZALLODA
700 Main St. Winnipeg, Man. Tel: 25187 (a CPR. állomásnál szemben)
Elsőrendű olcsó magyar konyha, a winniepegi magyarság találkozó és szórakozó helye. — Billiárd terem. — Átutazók részére tiszta azobák méltányos árban kaphatók. — Jó kiszolgálás! — Szíves pártfogás kér
MOLNAR GYULA tulajdonos.

Keletkanadában a legjobb, legbiztosabb és leggyorsabb pénsküldési troda.
Pénsküldésekért teljes felelősséget vállalok.
HAZAK, FARMOK STB., ADÁS-VÉTELÉT INTÉZZESSE VELEM
Bármilyen ügyes-bajos dolgában forduljon hozzám:
LOUIS SZABO
BOX 244 9 Crowland Str. Welland, Ont.
A „CANADIAN NATIONAL RAILWAY EXPRESS” magyar megbízottja.

Kevesebb liszt, kevesebb idő, kevesebb munka kell a sütés-hez, ha a lisztesszákon ez áll

Robin Hood FLOUR

„PÉNZ VISSZA” garancialevél minden zsákban

EGYLETEK — EGYHÁZAK

KATHOLIKUS MAGYAR ISZTENTISZTELET

tartunk, magyar szent beszéddel minden vasárnap 1/11-kor a Szent Ferencről miséje névérek nagytornában (Jarvis utca 127), melyre minden katolikus magyar hívőt szeretettel meghív: **SOOS ISTVÁN** plébános

WINNIPEGI REFORMATUS EGYHÁZ

Isztentisztelet minden vasárnap délelőtt 11 órakor és este 7 órakor a Main St.-en a Selkirk Ave. val szemben levő MacDougall Memorial templomban. Preszbitéri gyűlés minden hétfő este 8 óráig.

Vasárnapi iskola minden vasárnap délután 2-4 óra-ig.

Lelkés: Csontos Imre
559 Spence St. Tel: 57106

Gondnok: Péter András
Fénztárnok: Nemes Gusztáv

Jegyző: Henter Sándor
Preszbiterek: H. Farkas Imre, Kolosváry András, Korody Béla, Kubik István, Miklós József és Molnár Gyula.

A WINNIPEGI SZENT ISTVÁN KIRÁLY R. KATH. MAGYAR BETELEGELYZŐ EGYLET

Alakult 1907-ben. Saját háza Winnipeg, Elmwood. 666 Main Ave. Az egyesület célja: tagjainak betegség és haláleseti segélyezés, a vallásos élet ápolása. — Magyar könyvtár. Az egyesület tagjainak minden vasárnap és ünnepnap a helyszíni rendelkezésre áll. Heti \$5.00 betegségdíj és \$50.00 temetkezési segély. Betétdíj \$2.00, havi tagdíj 80 cent. Kiszámlás minden hétfő vasárnapján. — Vidékről egyszere csak pártoló tagokat vesz fel. Minden érdeklődő az egyesület titkárához címzendő: Reichard Károly, 227 Talbot Ave. Elmwood, Winnipeg. Egyesületi orvos: Dr. H. DEKLERS, cím: 816 Mountain Ave. Ph: 55693 Lakásos rendelés este 7 után.

EDMONTONI BETELEGELYZŐ EGYLET

EDMONTON, ALTA. — Az első magyar egyesület Edmontonban. ALAKULT 1925-BAN.

Havi gyűlést tartja minden hétfő UTOLSÓ vasárnapján két óra kezdettel.

Betétdíj: \$3.50, orvosi vizsgálat díja 2 dollár, tagsági díj havonta: \$1.50, melynek ellenében az egyesület beteg vagy haláleset esetén nyújt 50 dollár és 75 centet fizet hetenként. Halál esetén temetési költség 75 dollár visszamaradtak részére tagonként egy dollár.

Az egyesület tagjai irántiják, lépjen be Ön is és érezze a barátság és testvérség igaz ívét. Az egyesület könyvtára díjtalanul áll a tagok rendelkezésére.

Az egyesület jelképe: "Le a kalappal, az oly magyar szívt, aki hű tagja egy magyar egyesületnek Kanadában." Megkeresések az elnök címére küldendők: 10514 — 96 Street Edmonton, ALTA.

LUKÁCS LAJOS elnök.

A RAYMONDI ELSŐ MAGYAR BETELEGELYZŐ EGYLET

Alakult: 1927 aug. 1-én.

Tagjainak száma: 75

Az egyesület gyűléseit minden második vasárnapján tartja, saját helyiségben. Betétdíj \$1.00, havi díj 75 cent. Orvosi vizsgálat beteg esetén heti \$8.00. Halál esetén: \$50.00 temetési és minden tag után \$1.00 fizet az egyesület temetési költség címén. Tagok felvétele a havi gyűléseken, minden második vasárnapján d. u. 2 órakor, amikor is 16 évtől 50 évig veszik fel új tagokat orvosi bizonyítvány alapján. — Raymond első körzeti honfoglalásunk lépéseket be egyesületünkbe — hisz mindenki érhet baleset.

Az egyesület jelképe: Csapat-táblában az első!

Az egyesület érdeklő minden letelező titkár címére küldendő CSABAY József BOX: 280 Raymond, ALTA.

TORONTÓI MAGYAR KATHOLIKUS KÖR

Alakult 1929 november 17-én. Céljai: A vallásos élet ápolása és megőzése, a katolikus egyetemes társadalmi alapon és kulturális törekvések kifejezése juttatása.

Betétdíj: \$1.00, havi tagdíj 25 cent. Állandó körhelyiség a 147 Beverley St. (Beverley Restaurant) tágas nagyterme (utazók, tárgyalások stb.) Díjtalan ANGOL TANFOLYAM a tagok részére: csekély tandíj nem-tagoknak és más vállalkozásoknak.

Bővebb felvilágosítást nyújt: CSAPKOVICH I. titkár, 187 Spadina Ave. TORONTO, Ont.

ROSEDALE-I MAGYAR BETELEGELYZŐ EGYLET

Alakult 1929 október havában.

Már közel félszáz tagja van. Egyesületünk havi gyűléseit minden hétfő vasárnapján d. u. 2 óra kezdettel tartja. Betétdíj \$4.00, melyből \$1.00-et a könyvtár fenntartására fordítunk, míg a \$3.00 forgókönt az egyesületnek hány visszakapja, hogy ha hátrélik mincsem.

Tagokat csak orvosi igazolvánnyal vezünk fel. Tagsági díj havonta \$1.50, melynek ellenében \$9.00 betegségdíj fizetünk balesetből történt betegség esetén, a már hat napot meghaladó betegségről az első naptól jár segély. Halál esetén temetkezési segély \$75.00 és a hátramaradtak részére tagonként \$5.00. Az egyesület tagjai irántiják. Lépjen be Ön is és érezze a barátság és testvérség melegítő érzését, mert nem tudjuk mit hoz ránk a következő óra. — Megkeresések Márkos János titkár címére küldendők P.O. AERIAL, ALTA.

A BRANTFORDI MAGYAR BETELEGELYZŐ EGYLET

Újonnan kidolgozott alapszabályainak főbb pontjai a következők:

Betétdíj: 45 év. Betétdíj: 3 dollár, havi tagsági díj: 1 dollár. Betegségdíj baleset alkalmával azonnal esedékes, egyéb betegségeknek pedig 1 hónap múlva. A betegséggel összefüggő egy hétre 9 dollár, legkevesebb 6 munkanapi betegség után. Haláleseti járulék 100 dollár.

Az egyesület jelenlegi vagyona: 2500 dollár.

Bővebb felvilágosítással az egyesület titkára: G. Kirchlechner 113 Albion St. Brantford, Ont. szolgál.

Egyesületünk első osztálya Hamilton, Ont. Gyűléseit tartja minden hétfő harmadik vasárnapján d. u. 2 órakor James St. North 177 alatti Hallban. Bővebb felvilágosítással szolgál az osztály titkára Németh József, 56 Hess St. North. Hamilton, Ont.

St. Catharines-i (Ont.) megosztottunk J. Kirchlechner 17. Weine St.

Galt, Ont. megosztottunk Erdélyi István 143 Beverley St.

Guelph-i (Ont.) megosztottunk: Bóta Imre, 160 Elisabeth St., Guelph, Ont.

A KELETKANADAI MAGYAR AG. HITV. EVANGELIKUS EGYHÁZAK ISZTENTISZTELETI SZORRENDJE:

WINNIPES: Isztentisztelet minden vasárnap reggel 10 óra kezdettel a Parent Ave.-n levő Magyar Ref. Templomban. Preszbitérium minden hétfő vasárnapján, Négyesület a hétfő vasárnapján az isztentisztelet végéig és a fenti nevezett helyiségben tartják rendszeres havi gyűléseiket. Gyermekiskola minden szombat d. u. 9 óra kor a lelkési hivatal helyiségében

TORONTÓBAN: Isztentisztelet minden hétfő vasárnapján, reggel 10 órakor a First Lutheran Church angol evangélikus templomban (Bond St. 116, Dundas St. E. sarokánál).

WELLANDON: Isztentisztelet minden hétfő vasárnapján délután 4 órakor a St. Matthew's Lutheran Church angol evangélikus templomban. (Griffith Street sarok).

MONTREALBAN: Isztentisztelet egyszere csak minden nagyobb ünnep előtti vasárnapon az Ev. Lutheran Church of the Redeemer angol evangélikus templomban (Clare Ave. és St. Catherine Street West saroknál, Westmount).

Utazó evangélikus lelkészi:

PAPP JÁNOS LAZLÓ
1172 Elmore Ave. Windsor, Ont.

CALGARY, RAYMOND, TABER

Róm. Kath. Egyházközség

Katholikus Magyar Isztentisztelet szorrendje a Calgary-i Egyházmegyében

Calgaryban: Minden hétfő első vasárnapján délután 3 órakor isztentisztelet messzésszéddel a St. Mary székesegyházban.

Raymondon: Minden hétfő második és negyedik vasárnapján délelőtt 10-11-kor misszé szentbeszéddel, d. u. 3 órakor vasárnap-i iskola, a raymond-i kath. templomban.

Taberben: Minden hétfő harmadik vasárnapján d. e. 10-11-kor szent misszé szentbeszéddel este 7-kor isztentisztelet az ottani kath. templomban.

Father ZEKANY misszionárius
219-12th Ave. West Calgary, ALTA.

French Line

Egyike a legelső és legmegbízhatóbb hajózási társaságoknak. Állandó szállítást szolgáltat Bordeaux, Franciaország és Halifax, Kanada között.

HOZÁSSA KI ROKONAIT ÉS HOZZATARTOZÓIT

elsőrangú hajókon. Kabínjaik tiszták, kényelmesek, két és négy ágyval berendezve, a lehető legkényelmesebb utazást biztosítják.

Élsőrangú étel és italok vannak minden étkezéshez felszolgátva.

BUDAPESTI IRODANK minden felvilágosítást készséggel monrnak érdeklődőknek, és segíti a szükséges előírásokban.

Hajójegyeink ára mérsékeltek.

NYUGATKANADAI ÜGYNÖKEINK készséggel állnak rendelkezésükre az engedélyek megszerzésében; forduljon bizalommal hozzájuk.

NYUGATKANADAI FOIRODA CIME:
FRENCH LINE, 348 Main Str. WINNIPEG, Man
PHONE 8969. PHONE 8969.

BUDAPESTI IRODANK CIME:
FRENCH LINE, BUDAPEST, VIII. Baross-tér 6.

TEMESHY GYÖRGY 4 mesterműve:

- 1.) A Grófi Kastély Titka, vagy Két Hűségese Sziv Kálváriája.
- 2.) Varáz Hőhérja, vagy a Fekete Lovag.
- 3.) A Gályarab, vagy a Veicenci Rémes Ej.
- 4.) Az Egő Ház Titka, vagy a Kétfarú Asszony.

20 füzet ára \$1.00. — 50 füzet \$2.25. 100 füzet egyszerre rendve \$4.00.

TANULJON ANGOLUL

Amerikai nyelvmester, melyből tanító nélkül megtanulhat angolul \$1.50 — Angol-Magyar Levelező és Önigvőd \$1.50 — Angol-Magyar és Magyar-Angol Szótár \$1.00. A három könyv \$3.00.

Posta költségre és biztosításra 35 cent melléklendőt, Kanadába nem szállít a posta utánvételes csomagot.

KEREKES TESTVÉREK
208 EAST 96th STREET NEW YORK CITY

LETHBRIDGEI ELSŐ MAGYAR BETELEGELYZŐ EGYLET

Február 2-iki rendes közgyűlésén az alábbi új tisztikart választotta meg: Elnök: Tami András, alelnök: Vojtkó István. Jegyző: Szakács Gábor, pénztár: Matis József. Ellenőr: Mikla János. Bizományi tagok: Lengyel Imre és Matis József. Betegsegdíj fizetők: Léngyel Imre és Matis József. A hatoson: Szakács János és Vékony József. Küldőnk a hatoson: Vojtkó Albert; a hatoson: Hanzel András. Angol letelező: Tarnay Ferenc. Aitőr: Tamás István.

A vezetősek felhívja a tagok figyelmét azon tényre, hogy a februári határozat értelmében a negyedik hátréleknél mindenki ki kitérődni a tagok sorából, ha csak nem nyújt be irások kérvényt halasztásért.

Ugyancsak tudtára adja a vezetősek minden vidéki tagnak, hogy a jövőben minden pénzügyi deményről a Money Order a pénztárnok nevére állítandó ki, a pénztárnok nevének és pontos címének feltüntetésevel. Matis József 1005—8th St. N. Lethbridge, ALTA.

Az egyesület érdeklő minden levelezés a jegyző címére küldendő: Gabriel Szakács 1028—7th St. N. Lethbridge, ALTA.

Szakács Gábor jegyző

JÓL MEGMONDTA

Egy falusi ember a városban sétálva, benéz egy ügyvéd irodájá nyitott ajtaján. Az ügyvéd irnokával együtt dolgozott.

A járatlan ember üzletnek nézte az irodát s alázatosan kérte: — Megkövetem alássan, mit árulnak itt?

— Szamarakat — kiáltja mér gesen az ügyvéd.

— Tyűh, akkor annak nagy keletje lehet, mert mán csak kettőt látok itt — szólit nyugodtan a falusi és tovább ment.

WINDSOR, ONT.

SZENT ANTAL KATHOLIKUS MAGYAR HITKÖZSEG

Vasárnap szent misszé 11 órakor a St. Angyalok kath. iskolában. (Banwell és Marientette Ave. corner) Vasárnap d. u. isztentisztelet 4 órakor a polyak templomban (Banwell és Longlois Ave. corner) Szentesek kiszolgálása valamint hétköznapi szent miss mindenkor a polyak templomban. Szerdán d. u. 4-5-ig a kórházban és péntek d. u. 4-5 a haladóknak magyar iskola a St. Angyalok kath. iskolában.

Kuratóri gyűlés minden hétfő első szombatján este 8 órakor. Ifjúsági egyesület gyűlése minden hétfő vasárnapján d. u. 2 órakor a hitközség club helyiségében. Az oltár-egyesület havi gyűlése minden hétfő vasárnapján este 8 órakor a plébánián 1317 Parent Ave.

MAGYAR FERENCES MISSIÓSHÁZ
337 Hellems Ave Welland, Ont

A következő kegytárgyak is imafüzetek kaphatók.

A Szeptelen Fogantatás érme 3 cent
Skapuláré érem 3 "
Kis Szent Teréz Imakönyv 30 "
Ima-kilenced Szt. József tisztele tére 15 "
Ima-kilenced Kis Szt. Teréz tisztele tére 5 "
Jézus Szíve kilenced 5 "
Skapuláré filzet 3 "
Jézus Szíve kép 3 "
Üjszövetségi Szentírás kemény táblás kötésben 50 "
Különböző kivitelű rózsafüzérek is kaphatók, illetve megrendelhetők. Ezeknek ára minőség szerint: 15, 20, 25, 30, 50, 60 cent és 1 dollár. Vidéki rendeléseknél a postaköltség is hozzászámítandó.

MAGYAR KATHOLIKUS IMAKÖNYVEK ÉS VALLÁSOS OLVASMÁNYOK ÚJ NAGY VÁLASZTEKBA KAPHATÓK A STOCKHOLMI TESTVÉREK-NEL. KIVANATRA ARJEGYZEKET KÜLDÖNK! — CIM:

Sisters of Social Service
BOX: 88. STOCKHOLM, Sask.

TORONTÓI MAGYAR EGYLET

Alakult 1927-ben.

CÉLJAI: A helybéli magyarság nemzeti és társadalmi megszervezése. Magyar Kulturális Építési, Magyar-Könyvtár létesítése. A részorul magyarok támogatására segélynyújtási tevé.

A helybéli magyarság igényeinek kielégítésére különböző alosztályok szervezése: 1) Betegsegdíjzó Egylet, 2) "Pro Hungaria" műkedvelő egyesület és "Zrínyi Miklós" takarékegylet.

Az egyesület minden hétfő első vasárnapján d. u. 3 órakor közgyűlést tart a Magyar Otthonban, 187 Spadina Ave. Az érdeklődők forduljanak az egyesület titkárához, kinek címe: Julius Czeto 22 Carlisle St. Toronto, Ont.

7 napi ingyen próba

REUMABAN SZENVEDŐKNEK

Ha Ön reumában szenved, Rose Reuma Orvosságot szedjen, amely feltétlen kigyógyítja ebből a kínos betegségből. Ne küldjön pénzt, csupán küldje el címét, és a lelkészi segélyt, melyért mi küldünk Önnek egy próbacsomagot.

TELJESEN INGYEN

Rose Reuma Tab Co.
Dept. H. 4, 3624 N. Ashland Ave. Chicago, Ill.

Küldjenek egy próbacsomagot Rose Reuma orvosságot ingyen és bérmentve. Egy hét használat után visszaküldjen amennyiben nem találom megfelelőnek.

Név:
Cím:

MILYEN az egészsége?

LEGYEN ÖSZINTE SAJÁT MAGÁVAL SZEMBENI

MERT HA ÖN nincs megelégedve mostani egészségével, mert gyenge, erőtlén, kimerült, nagyon ideges, fáig a feje sokat, a háta, a hátgerince, ha arca apadt, ha éjjeli nyugalmá nincsen, ha nem bírja a munkát a unja az életét:

Ne essen kétségbe

VAN EGY SZER, AMELY MEGMENTI erejét, egészségét visszanyeri, szervezetét tiszta vérrrel, új erővel látja. Ez a Dr. BOLGAR-féle

SATURNIN

"AZ ÉLETITAL"

AZ IDEGEK, A VÉR AZ ÉLETERŐ EGYETLEN GYÓGYSZERE az igaz "Életital", amely egy a férfit, mint a nőt megmenti az életnek, az elvesztett erőt a egészségét bámulatos rövid idő alatt visszaállítja. — Használati utasítással titoktartás mellett, ára 5 üveg \$5.00, 1 üveg \$1.25.

Egyedül kapható és megrendelhető a feltalálónál.

PONTOS CIME:

Vörös Kereszt Patika

8901 Buckeye Road. CLEVELAND, O.

Női és férfi ruhákat akár hozott, akár pedig általam beszerzett anyagból jutányosan és pontosan készítke! Vasalást, tisztítást, javítást soronkívül vállalok és készítek el. — Kérem a magyarság szíves támogatását:

JUHÁSZ KÁROLY
férfi és női szabó

147 Beverley St. TORONTO. — Telefon Trinity 5370 W.

Clobus Printing & Painting Co.

MAGYAR NYOMDAVALLALAT

A KANADAI MAGYAR UJSÁG KÉPVISELŐJEI
1600 St. Lawrence St — MONTREAL, Que.

KESZIT MINDENFELE NYOMTATVANYOKAT, KÖNYVEKET, UJSAGOKAT, STB. IZLÉSES KIVITELBEN MÉRSEKELT ARBAN ÉS MINDEN NYELVEN.

HOLLÓSY ISTVÁN
TULAJDONOS.

Egy teljes befejezett gyönyörű regényt mindenkinek

INGYEN

küld, aki két barátjának a pontos címét beküldi Cso-magolásra és postaköltségre 25 cent melléklendőt (bátyegben is jó). Cim:

KANADAI ELSŐ MAGYAR KÖNYVKERESKEDÉS

Box: 84 Crowland Ont.

FORDULJON TELJES BIZALOMMAL HOZZANK UTVÉLEK, HAJÓJEGYEK, BEUTAZÁSI ENGEDÉLYEK KÖZJEGYZŐI MEGHATALMAZÁSOK ÜGYEBEN IRODANK minden ügyes-bajos dolgában gyorsan és pontosan eljár és lelkiismeretes elintézéséről biztosítja.

H. SCHUMACHER, kir. közjegyző
E. WOLLNER, a magyar osztály vezetője.
1607 Eleventh Ave. REGINA, SASK.

FIGYELEM! BIZTOS JÖVŐI

The Colonist's Service Association Limited

CALGARY, 812 1. Street East, Alberta.

Nyugatkanada legkiterjedtebb MAGYAR telepítő és pénzügyi vállalat. INGYENES MUNKAKÖZVETÍTÉS.

25 dollár letételés mellett bárkinek adok 100 acre kitérő buza-termesztésű Alberta legjobb vidékén. Az első négy évben semmiféle más fizetni való nincs. Földek ára akként 6-10 dollár. Elővetőknek kölök, templom, üzletek, vasat a közelben. Eddig 250 megtelepedett magyar család bizonyítja a földök jószágát.

Calgarytől keletre száz mérföldre kitérő üdülő berendezéssel ellátva adok bárkinek 100 acre kitérő buza és zöldségtermő földet akként 30-50 dollár vételáron. Letételés 75 cent. A földök végleg kedvező feltételekkel fizetendő. Bárkinek, aki ezen földökből végre kedvező feltételekkel készíttatott egyező dollár segélyt és földet ad, bevetés a teljeseen elkészítke 50 acre földet későbbi visszafizetésére. Bővebb felvilágosítást forduljon az irodához.

PÉNZKÖLDES, BEUTAZÁSI PAPIROK BESZERZÉSE, ÜGYVEDŐI ÉS KÖZJEGYZŐI SZOLGÁLAT

ORVOSOK

Dr. BIRÓ KAROLY
Sebész és belgyógyász
a budapesti Gr. Apponyi
Poliklinika v. tanársegédje
SASKATOON
123-20th Street West
Telefon: 2724

Dr. H. HERSHFIELD
orvos és sebész
Ultravioleta és Röntgenugár-kezelés
578 Main St és Alexander Ave sarkán
WINNIPEG, Man.
Rendelési telefon: 26 800
Lakás telefon: 51 162
MAGYARUL BESZÉLŰNK!

Dr. J. E. WILKINSON
a magyarok fogorvosa
520 Telger Building
A 15-centes Store felett
EDMONTON, ALTA.

**A MAGYAROK
FOGORVOSA**
SASKATOONBAN
Dr. A. SINGER
123-20th STREET WEST
TELEFON:
RENDELŐ 9011 LAKÁS: 4389

Dr. M. LEVINE
orvos és sebész ezuttal tudatja magyar betegeivel, hogy
rendelőjét Quellerie uca 715 szám alá helyezte át.
Telefon: Burn 8601. WINDSOR, ONT.

HA HAJÓJEGYET akar vásárolni,
vagy PÉNZT akar küldeni hozzá-
tartozóinak forduljon bizalommal
SIPOS GYÖRGY
Irodájához,
Melville, Sask.
ahol haladéktalanul el fogják intéz-
ni a dolgot. — BEVÁNDORLÁSI
ENGEDÉLYEK, FARM-VÉTEL,
MUNKAKÖZVETÍTÉS

Dr. P. H. McNULTY M. D. C.M.
Röntgen specialista, sebész
és nőgyógyász
rendelő: 300 Power Bldg.
LAKÁS 138 Harrow Street
WINNIPEG, MAN.
Telefon: 59.515. Telefon 42.905

Ha bármilyen orvosságra van
szüksége, küldje rendelését
vagy jöjjon személyesen Kana-
da egyetlen magyar gyógyszer-
tárába.
MASSIG'S DRUGSTORE
1609-11th Ave. REGINA, Sask.

FRED. B. PENNOCK
B. A., LL. D.
OGYVÉD ÉS KÖZJEGYZŐ
Edmonton, Alta.
604 Tegler Bldg.
a 15 centes üzlet felett
Tel. 4525 & 24525 Lakás 81136
Fiókroda: WESTLOCK, Alta.

SZARKA JÓZSEF
üzletében magyar pipa és
cigaretta dohány, papír
kapható.
A Kanadai Magyar Ujság
ügynöke előfizetéseket,
hirdetéseket, keresetéseket
felvesz a lapjára.
MAGYAR OTTHON SZÁLLODA
408-4. Ave. South
Lakás: 609-13 Str.
LETHBRIDGE, ALTA.

**ANGOLUL BESZÉLNI
IRNI ÉS OLVASNI**
Könnyen megtanulhat
minden magyar a híres két
dolláros „Angol-Magyar Tan-
ító” 50 leckéből. Az ára
most csak egy dollár, mel-
lyet a megrendeléssel egy-
ütt kell beküldeni.

IZIDOR BRAUN
okl. tanító és ny. jegyző
10210 Adams Ave.
Cleveland, O. U. S. A.

WINDISCH JOZSEF
Hajójegy és telepitési irodája
SASKATOON, Sask. P. O. Box 1630
628 „H” Ave. South Telefon: 3809
CSALÁDJÁNAK, TESTVÉREINEK
ÉS ISMERŐSEINEK beutazási en-
gedélyt megszerzem, hajójegyet
itt megvehet.
PENZKÖLDÉS nagyon jutányos é-
ron bárhol.
THE CROWN LIFE INSURANCE
COMPANY főképviseletje.
Szívesen adok felvilágosítást tel-
jesen felszerelt és felszerelés nél-
küli farmokról.
„PANNONIA”
WESTERN CANADA COLONIZA-
TION SOCIETY
saskatooni irodájának vezetője.

LUKÁCS LAJOS
Hajójegy és Telepitési Irodája
EDMONTON, ALBERTA, 10211-97th Street
Kérjen felvilágosítást felszerelt és felszerelés nélküli far-
mokról, vagy olcsó kompánia földekről. — Affidavitokat
Kanadába letelepedni óhajtó rokoni részére megszerzek.
Hajójegyek nálam kaphatók. — Feltétlenül biztos, olcsó
és gyors pénzküldés a világ bármely részébe. — A Northern
Life Assurance Co., vagyis Élethbiztosító Társaság képvisel-
ője. — Mint Nyugatkanada alapos ismerője szívesen
adok felvilágosítást bármely ide vonatkozó ügyben.
Ügynöki és közjegyzői szolgálat. Hajójegyek az összes hajóútársaságok
vonalaira nálam kaphatók, részletfizetésre is.
A Kanadai Magyar Ujság képviselője. Előfizetéseket és hirdetéseket
fővesz, felvilágosítást ad, címváltást eszközöl.



Előrangú fényképezési műtermünk a legmo-
dernebb felszereléssel várja Önt, hogy aroké-
pét megörökítse. Ugyancsak készítünk esküvői
családi és egyéni csoportképeket jutányos áron
gyönyörű kivitelben.

THE STAR PHOTO STUDIO
490 Main Street, WINNIPEG, MANITOBA.

Szép
Fényképeket
készít úgy Önökről mint családjáról a
Shapira's Art Studio
228 Selkirk Ave., Main St. sarkán WINNIPEG, Telefon: 53 641
Vasárnap 11-től délután 3-ig nyitva!



DITTON ANTAL
ezuttal értesíti Kanada magyarságát, a borbély-
és szabómestereket, hogy Winnipegben 845 Main
Street alatt valódi ÓHAZAI MUKOSZORUS
MŰHELYT nyitott és a legfinomabb munkákat
jutányos áron vállalja, teljes garanciával.

FORDULJANAK TELJES BIZALOMMAL AZ ALANTI RÉGI ÉS
JÓHÍRŰ CÉGUNKHOZ, HA SZOKSÉGBEN VAN A KÖVETKEZŐKRE:
UTLEVÉLYEK és ahhoz szükséges kérvények megfogalmazása. AFFI-
DAVIT beszerzése rokoni és ismerős részére. HAJÓJEGYEK eladása.
PENZTUTALÁS a leggyorsabban és teljes jóállással. ÉLET ÉS TŰZ-
BIZTOSÍTÁS, FARMVÉTEL, pénzt és eladás közvetítése, KÖZJEGY-
ZŐI okiratok kiállítás bármely nyelven. MEGHATALMAZÁSOK köz-
jegyzői hitelesítése.

SIMON és OBERHOFFNER
KIR. KÖZJEGYZŐI HIVATALA
MAGYAR OSZTÁLY VEZETŐJE: EISENZOFF JANOS
INGATLANFORGALMI ÉS HAJÓJEGY IRODAJA
17 17-11th Ave. REGINA, Sask.

Fizessen elő a Kanadai Magyar Ujságra!

“Hungarian Cafe”
MAGYAR ÉTTEREM ÉS SZÁLLODA
WEYBURN, Sask.-ban. — Tulajdonos: SZABÓ PÁL.
Kétund magyar konyha, tiszta szobák, olcsó árak. — Ingyenes munk-
közvetítés. — Kanada legjobb pénzküldője. — Hajójegy eladás,
bevándorlási iratok, közjegyzői okiratok és egyéb ügyek elintézése. —
Farm-közvetítés. — Óhazai “Dianna” sósboroszezs lerakata egy nagy
üveg 1 dollár, postán szállítva \$1.15. — Bármily ügye van keresen fel
személyesen, vagy levélileg. Válaszlevegőket kérlek.
A Kanadai Magyar Ujság képviselete.

FELHÍVOM A KANADAI MAGYAROK FIGYELMÉT
régi ügynöki irodámra. Olcsón elvállalom Affidavit és egyéb iratok
elintézését, pénzküldést a világ bármely részébe. HAJÓJEGYET
RESZLETFIZETÉSRE ADOK. Mintegy 650 farm felett rendelkezem,
melyek részben művelés alatt állanak, részben feltérthetők, házakkal,
kúttakkal, kertésszel többnyire el vannak látva. Részletes felvilágosít-
ást irodámban adok, honnan a farmok megtekintésére lehet indulni.
NE MULASSZA EL AZ IDEI JÓ ALKALMAT JÓ ÉS OLCÓ FARMOK
VETELÉRE, MELYEL LETELEPÜLÉST S IGY BOLDGULASAT
KEVES PÉNZZEL MEGALAPOZHATJA.
MAX DRAB
10259 — 101 Street EDMONTON, ALTA.
A Canadian Pacific és Hamburg—Amerika vonal képviselője

KELETKANADAI IRODA
Vezető: SZABOLCS FERENC
Gyors és biztos pénztutalás — Hajójegyek — Bevándorlási és utlevé-
ly ügyek — Polgárosságok — Fordítások és okiratok — Közjegyzői ügyek
Farmok, házak adásvétele. Farmok a legjobb vidékeken, könnyű fizeté-
si feltételekkel, bármily nagyságban kaphatók. Kérjen ajánlatot — Min-
denmely biztosítás — Könyvek, újságok és hanglemek árusítása.
Bármely ügyben forduljon bizalommal e címre:
IMMIGRANTS' SERVICE BUREAU
8 Barton Str. East. — HAMILTON, ONTARIO. — CANADA.

Magyar otthon és étkezde
Elsőrangú hazai konyha. — Tiszta szobák
187 Spadina Ave. — Queen St.-től 1/2 block.
TORONTO, ONT.

HA RAYMOND és környékén, ahol CUKORRÉPA, DOHÁNY
és mindenféle kertü vetemény megterem, akar földet
venni,
CSALÁDJA, vagy ROKONA részére Bevándorlási Enge-
délyt akar beszerezni,
HAJÓJEGYET akar venni, vagy PÉNZT akar küldeni
SZEMÉLYESSEN, VAGY LEVÉLILEG FORDULJON
NEMEDY GYULA RAYMOND, Alberta.
P. O. BOX: 239.
MAGYAR TELEPÍTŐ IRODAHOZ.

A DONGÓ
az egyedül magyar világra egész
Amerikában. Huszonhét év óta
KEMÉNY GYÖRGY szerkeszti a
DONGÓT.
Előfizetése egy évre 3 dollár, fél-
évre 1 dollár 50 cent, 4 hónapra pe-
dig egy dollár.
Aki egy évre előfizet a Dongóra és
mellékel még 75 centet, az meg-
kapja Kemény György híres köny-
vét, a „VAS ANDRÁS”-t, melynek
rendes ára 2 dollár.
A DONGÓ CIME:
1000-25th. Street, Detroit, Mich.

**ROSSZ ÉTVÁGY ÉS
ALMATLANSÁG ELLEN**
Azoknak az embereknek, akiknek
rossz az étvágyuk és álmatlanságban
szesznek Nuga-Tone használatát
már néhány nap után nagy javulást
látnak. Ez a kitűnő egészség és erőfej-
lesztő szer jobb étvágyat idéz elő, elő-
segíti az emésztést, erősíti és edzi az
idegeket, izmokat és a különböző szer-
vényeket, megszünteti a székrekedést és
nyugodt frissítő alvást idéz elő.
Nuga-Tone eltávolítja a szervezet-
ből a felgyülemlett mérgező anyagot
onyhítt a vese- és hólyagbántalmakat
és új erőt és energiát ad az elgyen-
gült, kimerült testnek. Nuga-Tone pá-
rtatlan a maga nemében gyengébbek
és beteges emberek részére és ha
Ön nem érzé magát jól, vagy gyenge-
nek és kimerültnek érzi magát Nuga-
Tone-t kell használnia. Ön vehet Nuga-
Tone-t mindenütt ahol orvosságot
árusítanak, a ha esetleg nem volna rá-
kötve ott ahol Ön vásárolni szokott kör-
re, hogy rendeljék meg részére a nagy
bani áruháztól.

HERCZEG FERENC: A HÉT SVÁB

volt lovasságuk. A grancsárok közül mindössze hárman estek
el, a verseclek közül senki sem sebesült meg.
Az osztrák-serb sereget — mostanában már ez volt a
hivatalos elnevezése — a közeli napokban még lealzóbb ku-
darc is érte. Hogy némileg megint talpraállítsa a legénység ön-
bizalmát, megtámadott egy árva sváb községet, Zichyfalvát, a-
melynek egész helyőrsége egy bakaszád volt, Lutz hadnagy
kommandója alatt.
A német azonban mérges hörsöggént pattant ki eper-
falombos falujából, a Rukovinák és a kaszás nép dühös rohama
visszaverte és megfutamította a grancsárokat.
A zichyfalvai győzelemnek azonban nagy ára volt. Lutz
hadnagynak rejtélyes módon nyoma veszett az útközben.
Csak harmadnapra találták rá egy kukorica-földön. Ott feküdt
holtan, egyik kezében véres zsebkendőt, a másikban egy rongy-
gyátéppert szerb zászlót tartott. Néhány lépésnyire tőle egy gra-
ncsárkaplár feküdt, Lutz kardpengéjével a szívében. Mind a
kétten tágranyított, csodálkozó szemmel bámultak fel a két
bánsági égboltozatra, mintha azon töpreknedének, hogy miért
is kellett nekik ilyen fiatalon meghalniuk. A hadnagyon nem
találtak semmiféle sebet, őt hirtelen támadt tüdővérzése ölte
meg.
— Pedig hánszor mondtam neki, hogy kimélje magát!
— sopánkodott a vén katonai felcsér.
Az utolsó időben, amióta nagyon gyötörte a betegsége, a
szegény Lutz keresve-kereste a katonai halált, a csaták széző-
lyes istene azonban sajnált tőle egy becsületes puskagyótyot.
A parasztok a templomukba vitték a hadnagyot és onnan
temették. Graf Jani is kijött a városból, hogy utolsó útjára ki-
— 112 —

HERCZEG FERENC: A HÉT SVÁB

soknak pedig nem volt okuk szomorkodni, mert báró Blomberg-
ből tábornok lett, a tisztjei is mind soronkívül előléptek.
X.
A svábok barrikádokkal vették körül Versecet, a német
részt még külön torlaszövvél is elválasztották a rácvárostól. Az
országutak betorkolásánál kis földvárakat hánytak föl — űk
ezeket redutoknak nevezték — és azokban állandó őrséget tar-
tottak.
A redutokba az asszonyok hordták az elemőzsiát és né-
hanapján egész pikniket rögtönöztek. Az általános fölfordulás
közepett a németek sokat engedtek prudériájukból.
Egy nap Graf Mihály jelent meg a pancsovai úton lé-
vő redutban, melynek Jani őccse volt a kommandánsa.
— Győztek a mieink! — rikoltotta már messziről. —
Sztérvették a horvát bán seregét, Jellachich maga Bécsbe futott,
Róth generális egész seregével magyar fogságba jutott!
Szeptember 24.-ike előtt Graf Mihály még csökönyös
fekete-sárga volt, de most már ő is, az öregasszony is Gossuth-
ra esküdt. Ez azonban nem annyira Kossuth, mint inkább a
bécsi intézők érdeme volt.
A sváb legények örömlükben tánca kerekedtek, aztán
zászlók alatt bejárták a várost, minden uccasarkon elsütöget-
ték puskájukat és furulyaszó meg dobpergés mellett újból és új-
ból kihirdették a nagy ujságot, amelyről különben már az egész
város tudott.
Valahányszor Graf Jani kommandírozta az őrséget, a kis
Hoffer Gyuri rendszerint elhozta a redutba Bábiát. A két gyer-
mek nagy és forró ragaszkodást mutatott a nemzetőrhadnagy
iránt és igen büszke volt annak barátságára. Bábi, aki minden-
— 109 —

Kanadai Magyar Ujság

Entered as Second Class Matter, Post Office, Ottawa, Ont. Canada.
Published by the Canadian Hungarian News Co. Ltd.
285 1/2 Main Street, WINNIPEG, Manitoba, Canada. Telefon: 28747.

Szerkesztő: BACSKAI P. BELA Editor
A kiadóhivatal vezetője: KOVACS MIHALY
Nagyobb hirdetések árait kívántra azonnal küldi a kiadóhivatal.
Rates on advertisement contracts furnished on request.

ELŐFIZETÉSI ÁR:
Kanadában 1 évre \$3.00, Félévre \$1.50 Külföld \$4.00
Subscription in Canada 1 year \$3.00 half year \$1.50
To foreign countries 1 year \$4.00

Apróhirdetések előre fizetendők

Legkisebb hirdetés 50 cent. Hérom-
szori kiírás \$1.25. Küldje be Money
Orderen vagy bányegben a közlés
hirdetésével.

ELUTAZÁS MIATT sürgősen eladó
egy jóforgalmu felszerelt kovacs-
hely, kétszobás új lakóházzal. Ára
\$900 dollár, fele készpénz, a többi meg-
egyező szerinti könnyű részletre. Ir-
deklódnál lehet: PRASZLICKAI JÁ-
nos, HANDSWORTH, Sask. 17-9

BUDAPESTI zeneakadémiát végzett
urleány zongora tanítást vállal. Cim
BRUDER ANNUS 202 Austin St.
WINNIPEG, Man.

ELADÓ teljesen felszerelt és bevetett
farm. 160 és 320 akker területtel. A-
kerja 25-26 dollár teljes felszerelés-
sel, amelybe ló, tehén és sertés álló-
mány is értendő. 1000 dollárt kell le-
fizetni, a többi a termés feléből tör-
lesztendő, elsőrendű föld 160 akkeren
mintegy 110-140 akker van munkálás
alatt. Irjon vagy keresse föl LUKACS
LAJOS iródtját 10211-97 St. Edmon-
ton egyetlen magyar iródtja

FÖLDBIRTOK

megtekintésére most van a legjobb alkalom. Jöjjön el személyesen és
győződjön meg, hogy ez a vidék legalkalmasabb a telepítésre.
Ha hozzájárulását akarja kibocsátani forduljon hozzám. — Pénzküldé-
sét csakfoglaló átalam, én gyorsan és pontosan felelőség mellett to-
vábbítom a hozám beküldött pénzeket. — Közjegyzői okiratokat el-
készítek ugy Kanadába, mint az Óhazába. — Ne felejtse el, hogy ez
a legrégebbi iroda Kanadában.

KONYHA FERENC, közjegyző

BOX 514. YORKTON, Sask.

KERESEM FEHER János, petneházi,
Zalai illetőségű bányász. Kérem őt
vagy a róla tudókat címét velem kö-
szölni sziveskedjenek. TÓTH Rózália
c/o. Henry Lee BOX: 113 PIERSON,
Man. 17-9

ÖZVEGYASSZONY 27 éves, megismer-
kedni szeretne házasság céljából egy
30-35 éves hozzáillő egyénnel. Ko-
moly jelentkezők fényképpel-ellátott
levelét a kiadóhivatal továbbítja az
Óhazába "ÖZVEGY" jellege alatt.

KI MIT TUD, KI MIT LAT,
KI MIT HALL: KÖZÖLJE A
KANADAI MAGYAR
UJSAGGAL

Tőzsde

A multheti winniepei helybeni á-
rú árak a következők voltak:

BUZA —
No 1 \$1.04% No 2 \$1.02% No 3
\$0.99% No 4 \$0.95% No 5 \$0.89%

ZAB —
No 2 C W 48% No 3 C W 45%

ÁRPA —
No 3 C W 44% No 4 C W 40%

LEN —
No 1 N C W \$2.24% No 2 C W
\$2.20% No 3 C W \$1.84%

ROZS —
No 1 és 2 CW 60% No 3 CW 55%

A minőség által híressé tett számok



5

Seagram
83
RYE
WHISKEY

"83"-as szám pedig a világ legjobb és legtim-
tább rozsállományának a fokmérője.

Kanada legöregebb pá-
linkái közül való — a-
mint azt az állam pe-
ceátja is bizonyítja.

5th Ave. New York
kététagkivül Ameri-
ka egyik legforgal-
masabb uccája, — a-
melyet a két olda-
lán felsorakozó fel-
hőkarcók és a
nagyaszerü üzletek
tettek világhírűvé.

KELEN SÁNDOR, Montreal

Fiókiroda: 49 Omar St. Port Colborne, Ont. Főiroda: 1456 City Hall Ave, Montreal, Q.
BANKÁR, KÖZJEGYZŐI, PÉNZKÜLDŐ ÉS HAJÓJEGY IRODÁJA
LEGOLCSÓBB, LEGGYORSABB PÉNZKÜLDÉS! KÉRJEN PÉNZKÜLDŐ IVET

**Eddig sok ezer ügyfelem bizalma igazolja pontosságomat!
Permittek beszerzése családoknak, rokonoknak, barátoknak**

BEUTAZASI ENGEDÉLYEK

Pénzküldésünk gyorsasága és pontossága a legtökéletesebb egész Ameri-
kában. — Ha nem küldött általunk pénzt az Óhazába, — tegyen egy
kísérletet és meg fog győződni a különbségről, ha kábellel és nem a lassu
rádió módon küld pénzt. — Kérdezze meg barátai közül azt, ki már
általunk küldött pénzt, — s ezentul ön is KELEN BANKHAZA által fogja
küldeni a pénzt!

A KÁBELDIJ csak 50 cent

BIZTOSÍTÁSOK: ÉLET-, BALESET ÉS BETEGSÉG ESETÉRE.
HAZAI VONATKOZÁSUS ÉS EGYÉB JOGÜGYLETI OKIRATOK
SZAKSZERÜ SZERKESZTÉSE S HATÓSÁGI ÉRVÉNYÜ HITELESÍTÉSE

Cim: ALEX. A. KELEN, Montreal 1456 City Hall Ave.

HERCZEG FERENC: A HÉT SVÁB

ről tudott, ami a városban történt, főleg azért járt ki a redutba,
hogy kedve szerint kibeszélhesse magát. Senki sem hallgatta
olyan odaadással az életéről és az emberekről nyilvánított néze-
teit, mint Graf Jani. Igen szókimondó kisleány volt és ha olyan
dolgokról beszélt, amelyek kívül estek a gyermekszoba gondo-
latkörén, akkor kiválóan naiv arcot csinált hozzá. Jani gyak-
ran nem tudta, hogy megérti-e Bábi azt, amit mond, vagy nem.

— A mi Nellink most olyan halvány és csendes, mintha
nem is husból és vérből való leány, hanem fehér árnyék volna.
Sokat jár a bajor apácaéhoz és ha mam megengedné és ha nem
volna a két kutya, Snik és Snur, akkor maga is apáca lenne.
Mama azonban nem enged, és a kutyaival is baj van, mert az
apácák azt mondták, hogy oktalan állatoknak nincs helyük a
kolostorban.

— Emiliának most nem szabad viselnie a jeggyűrűt, a-
mit Kolonicstól kapott. Apa nem engedi, azt mondja, hogy Ko-
lonica egy rongy. De azért mégis viseli, de nem az ujján, hanem
a keblén, a ruhája alatt. Emilia egészen swaregelb, nagyon szid-
ja Kossuthot, de csak a gyerekzobában, hogy apa ne hallja.
Mama azt mondta Emiliának: édes leányom, ha bánatod van,
akkor fogd a vasalót vagy a főzőkanalat, attól meggyógyul a
szived ...

Manin Zorkáról is beszélt, bár a szép szerb leányt — is-
ten tudná miért — igazában sohasem szenvedte.

— Zorka mostanában Manueléknál lakik és nem jár se-
hová sem. Olyan fehér és olyan hideg, mint egy kőszobor, ha-
nem igaz, hogy nagyon szép. Azt mondják, hogy azon az éj-
szakán, amikor megölték édesapját, nagy ljedségében elfelejtet-
te a magyar és a német beszédet és most csak rácul tud. Azt a

HERCZEG FERENC: A HÉT SVÁB

furcsa szokást vette föl, hogy sohasem néz az ember szemébe,
hanem elnéz a feje fölött ...

• • •

Mayerhoffer ezredet, akit hihetetlenül felbőszített a svá-
bok viselkedése, októberben megrohanta a várost. Granicsár-
jainak harci kedvét föltüzeltelte a hír, hogy Blomberg elvonult és
hogy Eszterházy huszárjai Torontóban vannak.

A szerb sereg ezuttal is szekereken érkezett város alá.
Ezek a szekerek csodálatosan mozgékonyak tették a rác had-
erőt, a szekerek nagyon jól manővroztak, mindig pontosan
követték a sereg mozgulatait, ott voltak, ahol szükség volt rá-
juk, soha zavar vagy torlódás nem támadt köztük.

A második verseci "csata" lefolyását így jellemezte a kis
Hoffer Gyuri:

— Nem is volt csata, mert a rácok tulkorán elmentek me-
gint.

A granicsárszászlóalj, amelyek a lombardiai harctere-
ken nem egyszer dicsőségesen verekedtek, a verseciek első sor-
tüzére megtorpadtak, sarkonfordultak és vad rendtelenségben
elmenekültek.

Valami érthetetlen okból pánik tört ki köztük. De ezek
a mindent elsöprő, esztelen pánikok újabb napirenden vol-
tak a szerb seregben.

Egy pár császári tiszt erőlködött, hogy megállítsa a sza-
ladó embertömeget, az átkozódásuk, ordításuk és vagdalko-
zásuk azonban hiábavaló volt, és midőn már veszedelmesen kö-
zeledtek feléjük a Rukovinák szuronyai, ők is hüvelyébe csap-
ták kardjukat, felkapaszkodtak a szekerekre és dühösen elvág-
tattak. Üldözni nem lehetett őket, mert a versecieknek nem

Állatárak: május 8

GÖBÖLY:		
Good (jó)	9,50	10,25
Medium (közepes)	8,50	9,00
Common (általány)	7,50	8,00
USZÓ		
Good (jó)	11,00	12,00
Fair to good	9,00	10,00
VAGÓ MARHA:		
Good (jó)	7,50	8,50
Fair to good	6,50	7,50
Medium (közepes)	5,50	6,00
Canners and cutters	3,00	5,00
BIKA:		
Good (jó)	5,50	6,50
Common (általány)	4,50	5,00
BORJU:		
Good (jó)	11,00	12,00
Medium (közepes)	6,00	11,00
SERTÉS		
Select bacon	12,25	12,25
Heavies	11,25	11,25
Extra heavies	10,75	10,75
Lights and feeders	12,00	12,75
Roughs	7,00	8,00
No. 1 (Koca)	9,75	10,25
No. 2 (Koca)	8,75	9,25
BARANY:		
Good (jó)	9,75	10,00
Common (általány)	7,00	8,00
SIRKA:		
Good (jó)	6,00	6,00
Common (általány)	3,00	5,00